

Registre su producto y reciba asistencia en
www.philips.com/welcome

CD445



ES Teléfono inalámbrico digital

 Advertencia

Utilice sólo baterías recargables.
¡Cargue el o los microteléfonos
durante 24 horas antes del uso!

PHILIPS

Índice

1	Importante	3	4.9	Campos Eléctrico, Magnético y Electromagnético ("EMF")	14
1.1	Suministro de corriente	3	5	Uso avanzado del teléfono	15
1.2	Conformidad	3	5.1	Llamada en curso	15
1.3	Reciclado y desechado	3	5.1.1	Activar/desactivar el micrófono	15
2	Su teléfono	4	5.1.2	Ajustar el volumen del auricular	15
2.1	Contenido de la caja	4	5.1.3	Activar el altavoz	15
2.2	Vista general del teléfono	5	5.2	Agenda	15
2.2.1	Microteléfono	5	5.2.1	Guardar un número en la agenda	15
2.2.2	Iconos en la pantalla del microteléfono	7	5.2.2	Acceder a la agenda	15
2.2.3	Base	8	5.2.3	Editar una entrada de la agenda	15
3	Primeros pasos	9	5.2.4	Borrar una entrada de la agenda	16
3.1	Conectar la base	9	5.2.5	Borrar todas las entradas de la agenda	16
3.2	Instalar pilas recargables	9	5.2.6	Almacenar memorias de acceso directo	16
3.3	Colocar el microteléfono en el cargador	10	5.2.7	Transferir la agenda	16
3.4	Configurar su teléfono	10	5.3	Registro de llamadas	17
3.5	Apagar y encender el microteléfono	10	5.3.1	Acceder al registro de llamadas	17
4	Uso del teléfono	11	5.3.2	Guardar una entrada del registro de llamadas en la agenda	17
4.1	Realizar una llamada	11	5.3.3	Borrar la entrada del registro de llamadas	17
4.1.1	Marcación previa	11	5.3.4	Borrar todo el registro de llamadas	17
4.1.2	Marcación directa	11	5.4	Lista de rellamadas	17
4.1.3	Realizar una llamada desde el registro de llamadas	11	5.4.1	Acceder a la lista de rellamadas	17
4.1.4	Realizar una llamada desde la agenda	11	5.4.2	Guardar una entrada de la lista de rellamadas en la agenda	18
4.1.5	Realizar una llamada desde la lista de rellamadas	11	5.4.3	Borrar un número de la lista de rellamadas	18
4.1.6	Temporizador de llamada	11	5.4.4	Borrar toda la lista de rellamadas	18
4.2	Contestar a una llamada	11	5.5	Reloj y alarma	18
4.3	Contestar a una llamada en modo manos libres	12	5.5.1	Ajustar la hora	18
4.4	Finalizar una llamada	12	5.5.2	Ajustar una alarma	18
4.5	Rellamada	12	5.5.3	Ajustar el tono de alarma	18
4.5.1	Realizar una segunda llamada	12	5.5.4	Ajustar el formato de hora y fecha	19
4.5.2	Contestar a una segunda llamada	12	5.6	Ajustes personales	19
4.6	Utilizar la intercomunicación	12	5.6.1	Tono del microteléfono	19
4.6.1	Realizar una llamada interna	12	5.6.2	Ajustar el contraste	20
4.6.2	Transferir una llamada externa a otro microteléfono	13	5.6.3	Cambiar el nombre del microteléfono	20
4.6.3	Realizar una llamada de conferencia a 3	13	5.6.4	Ajustar la respuesta automática	20
4.6.4	Identificación de llamadas (CLI)	13	5.6.5	Ajustar el cuelgue automático	21
4.6.5	Llamada en espera	13	5.6.6	Ajustar el idioma de menú	21
4.7	Localizar un microteléfono	14	5.6.7	Activar/desactivar el teclado y la luz de fondo de la pantalla LCD	21
4.8	Prescripciones del estándar GAP	14			

5.7	Ajustes avanzados	21
5.7.1	Seleccionar el tiempo de rellamada	21
5.7.2	Ajustar el modo de marcación	21
5.7.3	Restricción de llamadas	21
5.7.4	Llamada bebé	22
5.7.5	Seleccionar manualmente una base	22
5.7.6	Registrar un microteléfono adicional	23
5.7.7	Anular el registro de un microteléfono	23
5.7.8	Cambiar el PIN maestro	23
5.7.9	Restaurar los ajustes redeterminados	24
5.7.10	Ajustar el número de prefijo	24
5.7.11	Ajuste de país	24
5.7.12	Activar/desactivar el modo de conferencia	24
5.8	Servicios de red	24
5.8.1	Reenvío de llamadas	25
5.8.2	Correo de voz	25
5.8.3	Servicios de información del operador de red	26
5.8.4	Devolver llamada	26
5.8.5	Cancelar devolver llamada	26
5.8.6	Identificación oculta	27
5.8.7	Desactivar el icono de correo de voz en espera	27
5.9	Introducir texto y números	28
5.9.1	Introducir texto y dígitos	28
5.9.2	Cambio entre mayúsculas y minúsculas	28
6	Contestador automático	29
6.1	Teclas de control del contestador automático en la base	29
6.2	Activar el contestador automático	29
6.3	Desactivar el contestador automático	29
6.4	Escuchar los mensajes nuevos y antiguos	30
6.5	Borrar todos los mensajes	31
6.6	Ajustes del contestador automático	31
6.6.1	Ajustar el modo de contestador automático	31
6.6.2	Ajustar el retraso de timbre	32
6.6.3	Ajustar el tono de mensaje	33
6.6.4	Acceso por control remoto	33
6.6.5	Control de llamadas en el microteléfono	34
6.6.6	Control de llamadas en la base	34
7	Ajustes predeterminados	35
8	Estructura de menú	36
9	Preguntas más frecuentes	39
10	Índice	41

1 Importante

Tómese su tiempo en leer este manual de usuario antes de utilizar su CD 445. Contiene información y notas de importancia concernientes a su teléfono.

1.1 Suministro de corriente

- Este producto requiere una fuente de alimentación de 220-240V CA. En caso de fallo de alimentación, se puede perder la comunicación.
- La red eléctrica está clasificada como peligrosa. La única manera de quitar la alimentación del cargador es desconectándolo del enchufe de la red eléctrica. Asegúrese de que el enchufe esté siempre fácilmente accesible.

⚠ Advertencia

- No permita que los contactos de carga o las pilas entren en contacto con materiales conductores.
- No permita que el cargador entre en contacto con líquidos.
- Nunca utilice un tipo de batería distinto al suministrado: existe riesgo de explosión.
- Utilice siempre los cables suministrados con el producto.
- La activación de manos libres podría subir el volumen del altavoz a un nivel muy alto. Asegúrese de que el teléfono no esté demasiado cerca de su oído.
- Este equipo no está diseñado para realizar llamadas de emergencia cuando falla la alimentación. Se debe disponer de una alternativa para permitir estas llamadas.

1.2 Conformidad

Por medio de la presente, Philips declara que el CD 445 cumple los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE. La Declaración de conformidad está disponible en www.p4c.philips.com.

1.3 Reciclado y desecho

Instrucciones de desecho para productos viejos:

El objetivo de la directiva WEEE (Desecho de equipo eléctrico y electrónico; 2002/96/EC) es asegurar que los productos se reciclan utilizando las mejores técnicas disponibles de tratamiento, recuperación y reciclado para asegurar la salud humana y la protección medioambiental.

El producto está diseñado y fabricado con materiales y componentes de alta calidad, que pueden reciclarse y reutilizarse.

No se deshaga de su viejo producto con la basura doméstica general.

Infórmese acerca del sistema local de separación de productos eléctricos y electrónicos marcados con este símbolo:



Utilice una de las siguientes opciones de desecho:

- Deshágase del producto completo (incluyendo los cables, enchufes y accesorios) en las instalaciones de recogida designadas por WEEE.
- Si ha comprado un recambio, entregue el producto antiguo completo al distribuidor. Él deberá aceptarlo, como lo requiere la directiva WEEE.

Instrucciones de eliminación de las pilas:



Las pilas no deberían ser desechadas en la basura doméstica.

Información de embalaje:

Philips ha marcado el embalaje con símbolos estándar diseñados para fomentar el reciclaje y desecho apropiado de sus residuos finales.



Se ha pagado una contribución financiera para el sistema de reciclaje y recuperación nacional asociado.



El material de embalaje etiquetado es reciclable.

2 Su teléfono

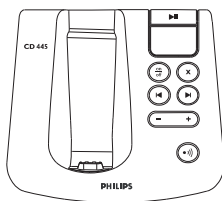
Felicidades por la adquisición y bienvenido a Philips!

Para sacar el mayor partido a la asistencia que proporciona Philips, registre el producto en www.philips.com/welcome.

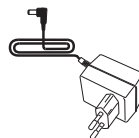
2.1 Contenido de la caja



Un teléfono



Una base



Una clavija de red



Un cable de línea



2 baterías recargables AAA



Guía de inicio rápido



Un manual del usuario



Garantía

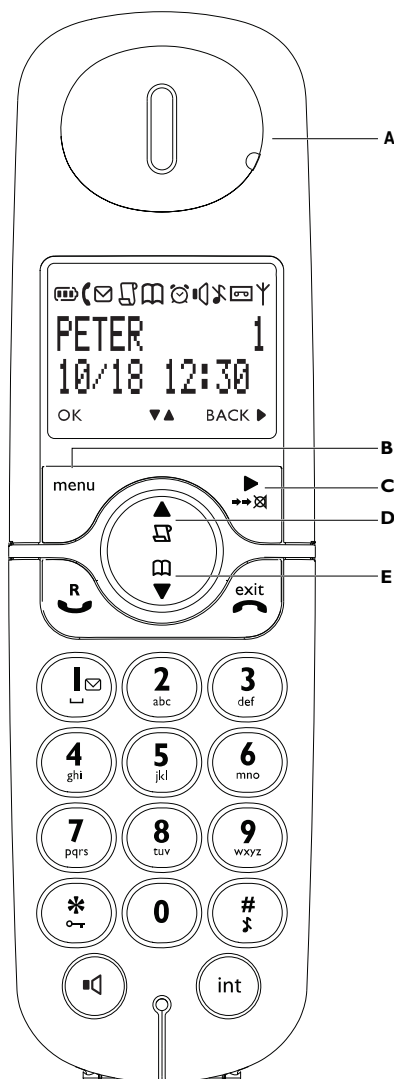
Nota

Es posible que, en la caja, el adaptador de línea no esté conectado al cable de línea. En este caso, debe conectar el adaptador de línea al cable de línea antes de conectarlo a la toma de línea.

En los paquetes de microteléfonos múltiples CD440/445 también encontrará uno o más teléfonos adicionales, cargadores con su clavija de red y baterías recargables adicionales.

2.2 Vista general del teléfono

2.2.1 Microteléfono



A LED de eventos

APAGADO: ningún evento nuevo

PARPADEANDO EN ROJO: eventos sin leer (ejemplo: una llamada perdida si se ha suscrito al servicio de identificación de llamadas (CLI) a través de su proveedor de red).

B Tecla de menú/OK

En modo en espera: pulse para acceder al menú principal.

En modo menú: seleccione la función mostrada justo arriba en la pantalla del microteléfono.

C Tecla de llamada/silenciamiento/siguiente

En modo en espera: pulse para acceder a la lista de llamadas.

En modo en espera: Si el icono de correo de voz en espera está activado, mantenga pulsada para desactivar el icono de correo de voz en espera.

En modo de edición/modo de marcación previa: pulse brevemente para borrar un carácter/dígito.

En modo de edición/modo de marcación previa: mantenga pulsada para borrar todos los caracteres/dígitos.

Durante una llamada: pulse para silenciar el micrófono.

En modo menú: pulse para regresar al nivel anterior.

D Tecla de registro de llamadas/arriba

En modo en espera: pulse para acceder al registro de llamadas.

En modo menú: pulse para desplazarse hacia arriba en la lista de menús.

En modo agenda/registro de llamadas/revisión de llamadas: pulse para desplazarse hacia arriba hasta otras entradas.

Durante una llamada: pulse para subir el volumen del auricular.

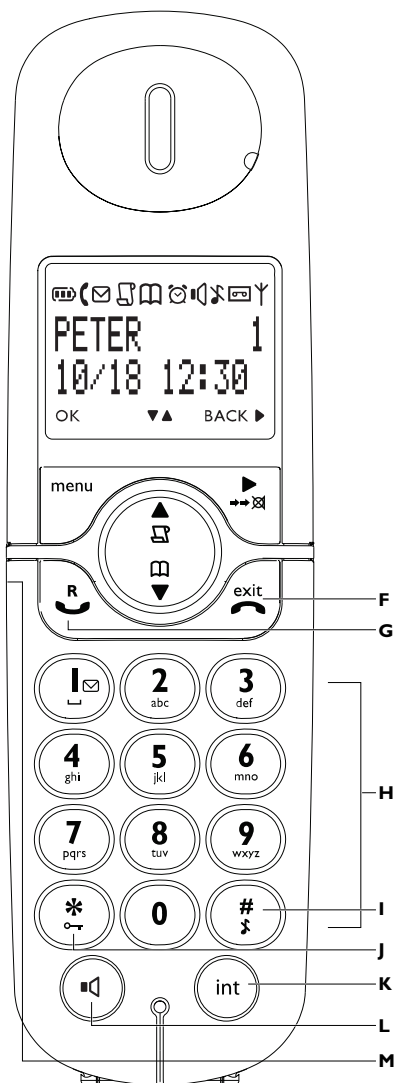
En modo de edición: pulse para ir al carácter o dígito anterior.

E Tecla de agenda/abajo

En modo en espera: pulse para acceder a la agenda.

En modo menú: pulse para desplazarse hacia abajo en la lista de menús.

En agenda/registro de llamadas/revisión de llamadas: pulse para desplazarse hacia abajo hasta otras entradas.



Durante una llamada: pulse para bajar el volumen del auricular.

En modo de edición: pulse para ir al siguiente carácter o dígito.

F Tecla de colgar/salir

En modo en espera: mantenga pulsada durante 5 segundos para apagar el microteléfono. Si el microteléfono está apagado, pulse brevemente para encenderlo.

En modo en espera: Si el icono de correo de voz en espera está activado, mantenga pulsada para desactivar el icono de correo de voz en espera.

En modo menú: mantenga pulsada para regresar al modo en espera y pulse brevemente para regresar al menú anterior.

Durante una llamada: pulse para finalizar una llamada.

G Tecla descolgar/R

En modo en espera: pulse para contestar cuando haya una llamada entrante externa o interna.

Durante una llamada: pulse para insertar R para servicios de operador.

H Teclado alfanumérico

I Tecla almohadilla

En modo en espera/marcación: pulse brevemente para insertar una #.

En modo en espera: mantenga pulsada para silenciar el timbre.

En modo de marcación: mantenga pulsada para introducir una pausa.

En modo de edición: pulse brevemente para cambiar entre mayúsculas y minúsculas.

J Tecla asterisco

En modo en espera/marcación: pulse brevemente para insertar un *.

En modo en espera: mantenga pulsada para activar o desactivar el bloqueo del teclado.

K Transferencia de llamadas/intercomunicación/conferencia

En modo en espera: pulse brevemente para iniciar una llamada de intercomunicación.

Durante una llamada externa: pulse brevemente para iniciar una llamada interna o cambiar entre una llamada interna y una llamada externa.

Mantenga pulsada para iniciar una llamada de conferencia con una llamada externa y otra llamada interna.

L Tecla de altavoz

Durante una llamada: pulse para activar y desactivar el altavoz.

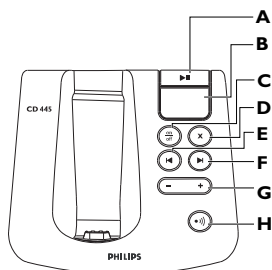
M Salida de auriculares (dependiente del país)

Permite comunicarse con el manos libres a través de los auriculares conectando los auriculares a la salida de auriculares.

2.2.2 Iconos en la pantalla del microteléfono

	Indica el nivel de batería. Aparece  cuando la batería está completamente agotada. Aparece  cuando la batería está baja. Aparece  cuando la batería está parcialmente cargada. Aparece  cuando la batería está completamente cargada. Aparece la animación del icono de batería durante la carga.  Aparece cuando se está utilizando el teléfono. Parpadea cuando suena el timbre.
	Parpadea cuando hay nuevos mensajes de voz sin leer.
	Esta función está disponible si se ha suscrito al servicio de identificación de llamadas (CLI) a través de su proveedor de red. Aparece cuando navega por el registro de llamadas. Parpadea cuando se reciben llamadas perdidas si se ha suscrito al servicio de identificación de llamadas (CLI).
	Aparece cuando navega por la agenda.
	Aparece cuando se activa el despertador.
	Aparece cuando se activa el altavoz.
	Aparece cuando se desactiva el timbre.
	Aparece cuando se activa el contestador automático del teléfono (TAM). Parpadea cuando se reciben nuevos mensajes TAM.
	Aparece cuando el microteléfono está registrado y dentro del alcance de la base. Parpadea cuando el microteléfono está fuera del alcance o cuando está buscando una base.

2.2.3 Base



A Tecla de parada/reproducción

Pulse para reproducir el mensaje (el primer mensaje grabado se reproducirá primero).
Pulse para detener la reproducción del mensaje.

B Contador de mensajes LED

Cuando el contestador automático está desactivado:

-- fijo: indica que el contestador automático está desactivado.

FU y -- parpadean alternadamente: cuando la memoria de mensajes está llena.

09 y -- parpadean alternadamente: cuando hay mensajes nuevos (p.ej., 09 es el número total de mensajes en la memoria).

Cuando el contestador automático está activado:

00 fijo: indica que no hay ningún mensaje.

02 parpadeando: aparece cuando se reciben nuevos mensajes (p.ej., se reciben dos mensajes nuevos o un mensaje nuevo y otro antiguo).

02 fijo: muestra el número de mensajes antiguos (p.ej., dos mensajes antiguos en la memoria).

03 encendido durante un segundo: indica que el nivel de volumen del altavoz de la base es 3 (los niveles de volumen del altavoz de la base están comprendidos entre 00 y 05, donde 00 significa que el volumen del altavoz de la base está desactivado, y 05 es el volumen de altavoz más alto).

Ra fijo: aparece cuando está seleccionado el modo sólo respuesta.

P fijo: aparece cuando se reproduce un mensaje saliente responder y grabar.

P2 fijo: aparece cuando se reproduce un mensaje saliente sólo respuesta.

rE fijo: aparece cuando se graba un mensaje entrante.

rR fijo: parpadea cuando accede a línea de forma remota.

C Tecla de activación/desactivación del contestador automático

Pulse para activar o desactivar el contestador automático.

D Tecla borrar

Borra el mensaje actual durante la reproducción de mensajes.

Mantenga pulsada para borrar todos los mensajes cuando el contestador automático está en modo en espera.

Nota

Los mensajes no leídos no se borrarán.

E Tecla atrás

Pulse antes de un segundo de la reproducción del mensaje actual para regresar al mensaje anterior.

Pulse transcurrido un segundo de la reproducción del mensaje actual para volver a reproducir el mensaje actual.

F Tecla adelante

Salta al mensaje siguiente durante la reproducción de un mensaje.

G Tecla + / -

Aumenta (+) o disminuye (-) el volumen del altavoz durante la reproducción de un mensaje.

H Tecla de localización

Pulse para localizar el microteléfono.

Mantenga pulsada durante tres segundos para iniciar el procedimiento de registro.

3 Primeros pasos

3.1 Conectar la base

⚠ Precaución

Evite colocar la base demasiado cerca de grandes objetos metálicos, tales como archivadores, radiadores o aparatos eléctricos. Si lo hace, podría afectar al alcance y la calidad de sonido. Los edificios con paredes interiores y exteriores gruesas pueden afectar a la transmisión de señales a la base y desde la base.

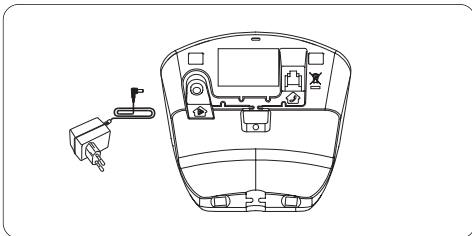
⚠ Advertencia

El suministro de energía se establece cuando el adaptador de alimentación se conecta a la unidad y a la toma de corriente. El único modo de dejar de alimentar la unidad es desenchufar el adaptador de alimentación de la toma de corriente. Por lo tanto, asegúrese de que la toma de corriente está en un lugar fácilmente accesible.

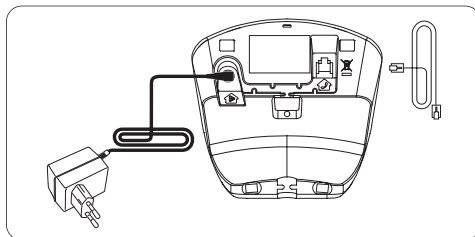
El adaptador de alimentación y el cable de línea telefónica deben conectarse correctamente, ya que una conexión incorrecta podría dañar la unidad.

Utilice siempre el cable de línea telefónica suministrado con la unidad. Si utiliza otro cable, es posible que no reciba el tono de marcación.

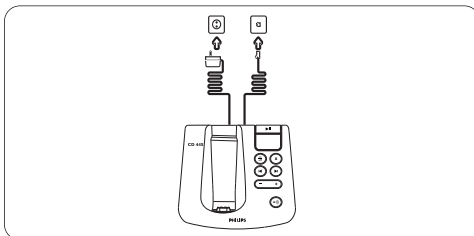
- 1 Inserte la clavija del cable de alimentación en la toma situada debajo de la base.



- 2 Inserte la clavija del cable de línea telefónica en la toma situada debajo de la base.



- 3 Conecte el otro extremo del cable de línea a la toma de línea telefónica y el otro extremo del cable de alimentación a una toma de corriente.



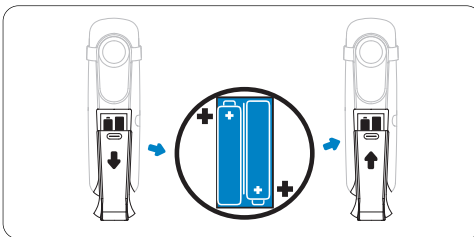
ⓘ Nota

Es posible que el adaptador de línea no esté conectado al cable de línea. En este caso, debe conectar el adaptador de línea al cable de línea antes de conectar el cable de línea a la toma de línea.

3.2 Instalar pilas recargables

Su CD445 se suministra con dos pilas recargables. Antes de utilizar el microteléfono, inserte las pilas en el microteléfono y cárguelas completamente.

- 1 Deslice hacia abajo la tapa del compartimento de batería.



- 2 Coloque las pilas como se indica en el compartimento de batería y vuelva a colocar la tapa.

3.3 Colocar el microteléfono en el cargador

Cuando las pilas están completamente cargadas, el tiempo de conversación del teléfono es de 12 horas aproximadamente y el tiempo en espera es de 150 horas aproximadamente.

- 1 Coloque el microteléfono en el cargador de la base.
- 2 Déjelo hasta que las pilas estén completamente cargadas.
- 3 Cuando el microteléfono está completamente cargado, aparece .

3.4 Configurar su teléfono

Dependiendo de su país, es posible que no aparezca la pantalla **BIENVENIDO**. En ese caso, no es necesario que seleccione el código de país para configurar el teléfono.

Antes de utilizar su teléfono, debe configurarlo de acuerdo con el país de uso. Después de cargarlo durante unos minutos, aparecerá la pantalla **BIENVENIDO**. Siga estos pasos para configurar su teléfono:

- 1 Pulse  para ver la lista de países.
 - Los países disponibles aparecerán en la pantalla.

Nota

Si pulsa , el microteléfono volverá a mostrar la pantalla **BIENVENIDO**.

- 2 Pulse  para desplazarse hasta su país.
- 3 Pulse  para confirmar su selección.
 - Su teléfono se configura de acuerdo con el país seleccionado y regresa a la pantalla en espera.

Nota

Cuando seleccione el país, se aplicarán automáticamente a su teléfono los ajustes de línea predeterminados para el país seleccionado.

Consejo

Si se equivoca al seleccionar el país de uso o desea cambiar el país después de la primera configuración, puede pulsar  en modo en espera para acceder al menú principal y, a continuación, introducir **##**793** para restaurar los ajustes predeterminados. Después de unos 30 segundos, el teléfono regresará a la pantalla **BIENVENIDO** para que vuelva a seleccionar el país.

3.5 Apagar y encender el microteléfono

Puede apagar el microteléfono para ahorrar batería.

- 1 Mantenga pulsado  durante cinco segundos para apagar el microteléfono.
- 2 Pulse  para volver a encender el microteléfono.

4 Uso del teléfono

4.1 Realizar una llamada

4.1.1 Marcación previa

- 1 Introduzca el número de teléfono (24 dígitos máximo).
- 2 Pulse  para marcar el número.
 - Se inicia la llamada.

4.1.2 Marcación directa

- 1 Pulse  para descolgar.
- 2 Introduzca el número de teléfono.
 - Se inicia la llamada.

4.1.3 Realizar una llamada desde el registro de llamadas

Esta función está disponible si se ha suscrito al servicio de identificación de llamadas (CLI) a través de su proveedor de red.

En modo en espera:

- 1 Pulse  para seleccionar **LISTA LLAM.**
- 2 Pulse  para desplazar la lista.
- 3 Pulse   para desplazarse hasta la llamada sin contestar que desee.

Nota

En la pantalla también puede aparecer:

- el número de la persona que llama*.
 - el nombre de la persona que llama (si se encuentra en la agenda)*.
 - **LLAMADA DE NÚMERO DESCONOCIDO** si es una llamada no identificada**.
 - La disponibilidad de información de hora y fecha depende del proveedor de servicios.
- * Sujeto a suscripción al CLI a través de su operador.

** Números que no aparecen en la lista o identificación oculta de la persona que llama.

- 4 Pulse  para marcar el número.
 - Se inicia la llamada.

Nota

La última llamada no contestada se mostrará primero y la entrada más antigua se borrará cuando la memoria esté llena.

4.1.4 Realizar una llamada desde la agenda

En modo en espera:

- 1 Pulse  para acceder a la agenda.
- 2 Pulse   para seleccionar la entrada de la agenda que desee.
- 3 Pulse  para marcar el número.
 - Se inicia la llamada.

* Consejo

En lugar de pulsar  o  para navegar por las entradas de la agenda, pulse la tecla numérica correspondiente a la primera letra de la entrada de la agenda que desee localizar. Por ejemplo, si pulsa  una vez, se mostrarán las entradas que comiencen con A. Si pulsa  dos veces, se mostrarán las entradas que comiencen con B.

4.1.5 Realizar una llamada desde la lista de rellamadas

En modo en espera:

- 1 Pulse  para acceder a la lista de rellamadas.
 - La pantalla muestra el último número marcado o el nombre si el número marcado se corresponde con un número almacenado en la agenda.
- 2 Pulse   para desplazarse hasta la entrada que desee.
- 3 Pulse  para marcar el número.
 - Se inicia la llamada.

* Consejo

El microteléfono almacena los últimos 10 números marcados. El último número marcado aparecerá el primero en la lista de rellamadas. Si el número de rellamada coincide con una entrada de la agenda, se mostrará en su lugar el nombre que aparece en la agenda.

4.1.6 Temporizador de llamada

El temporizador de llamada muestra la duración de la llamada actual cuando cuelga el teléfono. Se muestra en formato de minutos y segundos (MM:SS).

4.2 Contestar a una llamada

Cuando el teléfono suene, pulse .

- Se establece la llamada.

4.3 Contestar a una llamada en modo manos libres

Cuando el teléfono suene, pulse .

- Se establece la llamada y se activa . Puede hablar con la persona que llama sin sujetar el microteléfono.

Advertencia

Si el microteléfono suena durante una llamada entrante, no lo coloque demasiado cerca de su oído, ya que el volumen del tono de timbre podría causar daños auditivos.

Nota

La llamada entrante tiene prioridad sobre otros eventos. Cuando haya una llamada entrante, se cancelarán otros estados en progreso, como los ajustes del teléfono, navegación por los menús, etc.

Consejo

Si el modo de respuesta automática está activado, puede coger el microteléfono de la base para contestar a la llamada.

4.4 Finalizar una llamada

Pulse  durante una llamada.

- La llamada finaliza.

○

Coloque el microteléfono en la base.

- La llamada finaliza.

4.5 Rellamada

Para utilizar esta función, debe suscribirse al servicio a través de su proveedor de servicios local. Puede utilizar la función de rellamada para realizar o recibir una segunda llamada. Las operaciones mencionadas en la sección 4.5.1 y 4.5.2 pueden variar según el país y el proveedor de servicios local. Consulte los detalles de la operación de rellamada de este servicio con el proveedor de servicios local.

4.5.1 Realizar una segunda llamada

Durante una llamada:

- 1 Pulse  y  para seleccionar **INIC 2 LLAM.**

- 3 Pulse  para marcar el número de la segunda llamada.

- Se inicia la segunda llamada.

Nota

Puede pulsar  y  para seleccionar **CAMB. LLAM.** o **CONFERENCIA** para cambiar entre la primera y la segunda llamada o para realizar una llamada de conferencia.

4.5.2 Contestar a una segunda llamada

Para utilizar esta función, debe suscribirse al servicio a través del proveedor de servicios local. Si durante una llamada recibe otra llamada, oírás un breve pitido periódicamente:

Mientras se muestra la identificación de la persona que llama, pulse  y  para seleccionar funciones para aceptar o rechazar la segunda llamada.

Nota

Después de aceptar una segunda llamada, puede pulsar  y  para seleccionar **CAMB. LLAM.** o **CONFERENCIA** para cambiar entre la primera y la segunda llamada o para realizar una llamada de conferencia.

Nota

Si se ha suscrito al servicio de identificación de llamadas, en la pantalla se mostrará la identificación de las personas que llamen.

4.6 Utilizar la intercomunicación

Esta función sólo está disponible cuando hay registrados al menos dos microteléfonos. Le permite realizar llamadas internas, transferir llamadas externas de un microteléfono a otro y realizar llamadas de conferencia.

4.6.1 Realizar una llamada interna

En modo en espera:

- 1 Pulse .
 - Se mostrarán los microteléfonos disponibles para la intercomunicación.
- 2 Pulse  para seleccionar el microteléfono que desee.
- 3 Pulse  en el microteléfono desde donde se llama.

- *Suena el microteléfono seleccionado.*
- 4 Pulse  en el microteléfono que recibe la llamada.
- *Se establece la intercomunicación.*

Nota

Si el microteléfono al que se llama está ocupado, en el microteléfono que realiza la llamada se oírán un tono de ocupado.

4.6.2 Transferir una llamada externa a otro microteléfono

Durante una llamada externa:

- 1 Pulse  para iniciar una llamada interna.
- *Se mostrarán los microteléfonos disponibles para la intercomunicación y la llamada externa se pondrá en espera automáticamente.*
- 2 Pulse  para seleccionar el microteléfono que desee.
- 3 Pulse  para llamar al microteléfono que desee.
- *Suena el microteléfono seleccionado.*
- 4 Pulse  en el microteléfono que recibe la llamada para iniciar la intercomunicación.

Nota

Puede pulsar  para cambiar entre la llamada interna y la llamada externa.

- 5 Pulse  en el microteléfono que realiza la llamada.
- *El microteléfono que llama transfiere la llamada externa al microteléfono que recibe la llamada.*

4.6.3 Realizar una llamada de conferencia a 3

La función de llamada de conferencia permite compartir una llamada externa con dos microteléfonos (en intercomunicación). Las tres partes pueden compartir la misma conversación y no se necesita suscripción de red.

Durante una llamada externa:

- 1 Pulse  para iniciar una llamada interna.
- *Se mostrarán los microteléfonos disponibles para la intercomunicación y la llamada externa se pondrá en espera automáticamente.*
- 2 Pulse  para seleccionar el microteléfono que desee.

- 3 Pulse  para llamar al microteléfono que desee.
- *Suena el microteléfono seleccionado.*
- 4 Pulse  en el microteléfono que recibe la llamada para iniciar la intercomunicación.

Nota

Puede pulsar  para cambiar entre la llamada interna y la llamada externa.

- 5 Mantenga pulsado  en el microteléfono que realiza la llamada.
- *El microteléfono que llama, el microteléfono que recibe la llamada y la llamada externa se encontrarán en una conferencia a 3.*

Durante la llamada de conferencia:

- 1 Pulse  para poner en espera la llamada externa y regresar a la llamada interna.
- *La llamada externa se pone en espera automáticamente.*
- 2 Mantenga pulsado  para volver a establecer la llamada de conferencia.

Nota

Si se cuelga uno de los microteléfonos durante una llamada de conferencia, el otro microteléfono permanece en conexión con la llamada externa.

4.6.4 Identificación de llamadas (CLI)

El servicio de identificación de llamadas (CLI) es un servicio especial al que puede suscribirse a través de su operador de red. Si está suscrito al servicio CLI y siempre que la identidad de la persona que llama no esté oculta, cada vez que suene el teléfono se mostrará el número o nombre de la persona que llama y podrá decidir si desea contestar o no a la llamada. Si desea más información sobre este servicio, póngase en contacto con su proveedor de red.

4.6.5 Llamada en espera

Si está suscrito al servicio de llamada en espera, el auricular emitirá un pitido para informarle de que hay una segunda llamada entrante. También se mostrará el número o nombre de la segunda persona que llama si está suscrito al servicio de identificación de llamadas (CLI). Si desea más información sobre este servicio, póngase en contacto con su proveedor de red. Para contestar a la segunda llamada, pulse .

4.7 Localizar un microteléfono

Puede localizar el microteléfono pulsando  en la base.

Todos los microteléfonos registrados a la base emitirán el tono de localización y podrá detener la localización pulsando  /  /  /  en el microteléfono o volviendo a pulsar  en la base.

4.8 Prescripciones del estándar GAP

El estándar GAP garantiza que todos los teléfonos y bases compatibles DECTTM y GAP cumplen las exigencias mínimas del estándar, independientemente de la marca del producto. El teléfono y la base CD440/445 cumplen las exigencias GAP, es decir, está garantizado el funcionamiento de las siguientes funciones: asociar microteléfono, acceder a la línea, recibir una llamada y marcar número. Es posible que no estén disponibles otras funciones si utiliza un teléfono de otra marca que no sea un CD440/445 en su base.

Para asociar y utilizar el teléfono CD440/445 en un base compatible GAP de otra marca, siga primero las instrucciones de la documentación del fabricante y luego realice los pasos indicados en las presentes instrucciones, consulte la sección 5.7.6.

Para asociar un teléfono de otra marca en la base CD440/445 coloque la base en el modo de asociación (sección 5.7.6), y luego siga las instrucciones de la documentación del fabricante. DECTTM es una marca registrada por ETSI en beneficio del usuario de la tecnología DECT.

4.9 Campos Eléctrico, Magnético y Electromagnético ("EMF")

1. Philips Royal Electronics fabrica y vende muchos productos que al igual que otros aparatos electrónicos pueden emitir o recibir señales electromagnéticas.
2. Uno de los principios fundamentales de Philips es garantizar seguridad y tomar todas las precauciones necesarias cumpliendo con todos los requisitos legales así como con el estándar EMF aplicados en el momento en que se fabrican los productos.

3. Philips fabrica produce y comercializa productos que no causan ningún problema para la salud.
4. Philips asegura que si sus productos se utilizan de la manera correcta, son seguros de acuerdo con las investigaciones científicas actuales.
5. Philips tiene un papel activo en el desarrollo del EMF internacional y estándares de seguridad, lo que le permite anticipar futuros desarrollos en estandarización y una integración de estos estándares en sus productos.

5 Uso avanzado del teléfono

5.1 Llamada en curso

Durante una llamada hay varias opciones disponibles. Puede acceder a estas opciones pulsando la tecla correspondiente durante una llamada.

Las opciones disponibles son:

5.1.1 Activar/desactivar el micrófono

Durante una llamada:

- 1 Pulse .
 - El micrófono se desactiva y se muestra **SILENCIADO**.
- 2 Vuelva a pulsar  para activar el micrófono.

5.1.2 Ajustar el volumen del auricular

Durante una llamada:

- 1 Pulse / para ver el nivel de volumen actual del auricular.
- 2 Pulse / para seleccionar el volumen del auricular de Nivel 1 a Nivel 5.
 - El volumen del auricular se ajusta y el teléfono regresa a la pantalla de conexión de llamada.

5.1.3 Activar el altavoz

Durante una llamada:

- 1 Pulse  para activar el modo altavoz.

5.2 Agenda

Su teléfono puede almacenar hasta 100 memorias de agenda. Entre los números de teléfono almacenados, pueden guardarse un máximo de nueve en las memorias de acceso directo para poder acceder directamente a los números más utilizados. Cada número de teléfono puede tener un máximo de 24 dígitos. Si tiene más de un microteléfono, cada microteléfono tiene su propia agenda.

5.2.1 Guardar un número en la agenda

En modo en espera:

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse  para seleccionar **AGENDA**.
- 3 Pulse  para seleccionar **NUEVA ENTR.**
- 4 Introduzca el nombre (12 caracteres máximo).
- 5 Pulse  para introducir el número (24 dígitos máximo).
- 6 Pulse  para seleccionar un grupo (<**SIN GRUPO**>, <**GRUPO A**>, <**GRUPO B**>, <**GRUPO C**>).
- 7 Pulse  para guardar la entrada.
 - Se emite un pitido y se guarda la entrada en la agenda.

Nota

Si se ha suscrito al servicio de identificación de llamadas a través de su proveedor de servicios, puede asignar un tono de timbre específico a cada grupo. Cuando se produzca una llamada de ese grupo, oírás el tono de timbre especificado para ese grupo. También puede asignar contactos individuales a grupos específicos que desee.

5.2.2 Acceder a la agenda

En modo en espera:

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse  para seleccionar **AGENDA**.
- 3 Pulse / para seleccionar **ENTR. LISTA**.
- 4 Pulse  y / para desplazarse hasta la entrada de la agenda que desee.
- 5 Pulse  para ver los detalles de la entrada de la agenda que desee.

Consejo

En modo en espera, puede pulsar  para acceder a su agenda, pulsar / para seleccionar la entrada de la agenda que desee y pulsar  para ver los detalles de la entrada de la agenda que desee.

5.2.3 Editar una entrada de la agenda

En modo en espera:

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.

- 2 Pulse  para seleccionar **AGENDA**.
 - 3 Pulse   para desplazarse hasta **EDITAR ENTR.**
 - 4 Pulse  y   para seleccionar la entrada que desee editar.
 - 5 Pulse  para borrar las letras una a una, edite el nombre y pulse .
 - 7 Pulse  para borrar los dígitos uno a uno, edite el número y pulse .
 - 8 Pulse   para seleccionar un grupo (<SIN GRUPO>, <GRUPO A>, <GRUPO B>, <GRUPO C>).
 - 9 Pulse  para guardar la entrada.
- Se emite un pitido y se actualiza la entrada seleccionada de la agenda.

5.2.4 Borrar una entrada de la agenda

En modo en espera:

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
 - 2 Pulse  para seleccionar **AGENDA**.
 - 3 Pulse   para desplazarse hasta **SUPR. ENTR.**
 - 4 Pulse  y   para seleccionar la entrada que desee borrar.
 - 5 Pulse  para confirmar.
- Se emite un pitido y se borra la entrada seleccionada de la agenda.

5.2.5 Borrar todas las entradas de la agenda

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
 - 2 Pulse  para seleccionar **AGENDA**.
 - 3 Pulse   para desplazarse hasta **SUPR. TODO.**
 - 4 Pulse  para confirmar.
 - 5 Pulse  para volver a confirmar.
- Se emite un pitido y se borran todas las entradas de la agenda.

5.2.6 Almacenar memorias de acceso directo

Puede almacenar hasta 9 memorias de acceso directo (teclas  A ). Si mantiene pulsadas las teclas en modo en espera, se marcará automáticamente el número de teléfono almacenado.

Dependiendo de su país, la tecla 1 y la tecla 2 pueden estar preajustadas con el número de buzón de voz y el número de servicio de información de su operador de red, respectivamente. En este caso, la tecla 1 y la tecla 2 no se mostrarán. Si el número de buzón de voz y el número de servicio de información de su operador de red no están disponibles, la tecla 1 y la tecla 2 se mostrarán encima de la tecla 3 como opciones de memoria de acceso directo. Si desea más información, consulte las secciones 5.8.2 y 5.8.3.

En modo en espera:

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
 - 2 Pulse  para seleccionar **AGENDA**.
 - 3 Pulse   para desplazarse hasta **MEM. DIRECTA.**
 - 4 Pulse  y   para desplazarse hasta una ubicación de memoria de acceso directo entre TECLA 1 y TECLA 9.
 - 5 Pulse  dos veces para seleccionar **AÑADIR.**
 - 6 Pulse  y   para seleccionar la entrada de la agenda que desee almacenar en la memoria de acceso directo seleccionada.
 - 7 Pulse  para confirmar.
- Se emite un pitido y se guarda la entrada de la agenda en la tecla de memoria de acceso directo seleccionada.

* Consejo

Si mantiene pulsada la tecla de memoria de acceso directo, se marcará directamente el número de teléfono.

5.2.7 Transferir la agenda

Esta función le permite transferir la agenda de un microteléfono a otro cuando tiene al menos dos microteléfonos registrados en la base.

En modo en espera:

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
 - 2 Pulse  para seleccionar **AGENDA**.
 - 3 Pulse   para desplazarse hasta **TRANS.AGEN.**
 - 4 Pulse .
- Se muestran los microteléfonos disponibles para la transferencia de la agenda.

Nota

Si hay más de dos microteléfonos, puede pulsar   para seleccionar un microteléfono específico.

- 5 El microteléfono que recibe la llamada mostrará el mensaje **"TRANSFER. DE "**.
 - 6 Para aceptar la transferencia de la agenda, pulse  en el microteléfono al que se llama y para rechazar la transferencia de la agenda, pulse .
- Todas las entradas de la agenda se transfieren al microteléfono al que se llama y después de realizarse la transferencia se muestra **"FINALIZAR"** en la pantalla de los dos microteléfonos.

5.3 Registro de llamadas

Esta función está disponible si se ha registrado al servicio de identificación de llamadas (CLI) a través de su operador de red.

Su teléfono puede almacenar hasta 50 llamadas no contestadas.  y el LED del microteléfono parpadearán para recordarle que ha recibido llamadas sin contestar. Si la identidad de la persona que llama no se oculta, se mostrará el nombre (o número) de la persona que llama. Las llamadas sin contestar se muestran en orden cronológico, apareciendo en el primer lugar de lista la llamada sin contestar más reciente.

5.3.1 Acceder al registro de llamadas

- 1 Pulse  para acceder al registro de llamadas.
 - 2 Pulse  para acceder a **LISTA LLAM.**
- Se muestra la última llamada no contestada.
- 3 Pulse   para ver las entradas.

5.3.2 Guardar una entrada del registro de llamadas en la agenda

En modo en espera:

- 1 Pulse  para acceder al registro de llamadas.
- 2 Pulse  para acceder a **LISTA LLAM.**
- 3 Pulse   para seleccionar una entrada.
- 4 Pulse  para seleccionar **COP A AGENDA.**

- 5 Pulse  para introducir el nombre.
 - 6 Pulse  para ver el número de la llamada no contestada seleccionada y, si fuera necesario, edite el número.
 - 7 Pulse  para seleccionar un grupo (**<SIN GRUPO>**, **<GRUPO A>**, **<GRUPO B>**, **<GRUPO C>**).
 - 8 Pulse  para confirmar.
- Se emite un pitido y se guarda la entrada seleccionada del registro de llamadas en la agenda.

5.3.3 Borrar la entrada del registro de llamadas

En modo en espera:

- 1 Pulse  para acceder al registro de llamadas.
 - 2 Pulse  para acceder a **LISTA LLAM.**
 - 3 Pulse   para seleccionar una entrada.
 - 4 Pulse  y  para seleccionar **SUPRIMIR.**
 - 5 Pulse  para confirmar.
- Se emite un pitido y se borra la entrada seleccionada del registro de llamadas.

5.3.4 Borrar todo el registro de llamadas

En modo en espera:

- 1 Pulse  para acceder al registro de llamadas.
 - 2 Pulse  para acceder a **LISTA LLAM.**
 - 3 Pulse   para seleccionar una entrada.
 - 4 Pulse  para seleccionar **SUPR. TODO.**
 - 5 Pulse  para confirmar.
 - 6 Pulse  para volver a confirmar.
- Se emite un pitido y se borran todas las entradas del registro de llamadas.

5.4 Lista de rellamadas

Su teléfono puede almacenar los últimos 10 números marcados. Sólo se guardan los primeros 24 dígitos de cada número.

5.4.1 Acceder a la lista de rellamadas

En modo en espera:

- 1 Pulse .

- El último número marcado se muestra al principio de la lista.

2 Pulse   para ver otros números marcados.

* Consejo

Si el número de llamada tiene más de 12 dígitos, pulse  para revisar los otros dígitos.

5.4.2 Guardar una entrada de la lista de llamadas en la agenda

En modo en espera:

- 1 Pulse  para acceder a la lista de llamadas.
 - 2 Pulse   para seleccionar una entrada.
 - 3 Pulse  para seleccionar **COP A AGENDA**.
 - 4 Pulse  para introducir el nombre.
 - 5 Pulse  para ver el número de llamada seleccionado y, si fuera necesario, edite el número.
 - 6 Pulse  para seleccionar un grupo (<SIN GRUPO>, <GRUPO A>, <GRUPO B>, <GRUPO C>).
 - 7 Pulse  para confirmar.
- Se emite un pitido y la entrada de llamada seleccionada se copia en la agenda.

5.4.3 Borrar un número de la lista de llamadas

- 1 Pulse  para acceder a la lista de llamadas.
 - 2 Pulse   para seleccionar una entrada.
 - 3 Pulse  y   para seleccionar **SUPRIMIR**.
 - 4 Pulse  para confirmar.
- Se emite un pitido y se borra la entrada seleccionada.

5.4.4 Borrar toda la lista de llamadas

- 1 Pulse  para acceder a la lista de llamadas.
 - 2 Pulse  y   para seleccionar **SUPR. TODO**.
 - 3 Pulse  para confirmar.
 - 4 Pulse  para volver a confirmar.
- Se emite un pitido y se borra toda la lista de llamadas.

5.5 Reloj y alarma

5.5.1 Ajustar la hora

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse   para seleccionar **RELOJ/ALARMA**.
- 3 Pulse  para seleccionar **AJUSTE RELOJ**.
- 4 Pulse  e introduzca la fecha actual (DD/MM/AA).
- 5 Pulse  e introduzca la hora actual (HH:MM) en formato de 24 horas.

ⓘ Nota

Para cambiar el formato de fecha y hora, consulte la sección 5.5.4.

- 6 Pulse  para guardar los ajustes.

5.5.2 Ajustar una alarma

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse   para seleccionar **RELOJ/ALARMA**.
- 3 Pulse  y   para seleccionar **ALARMA**.
- 4 Pulse  y   para seleccionar **DESACTIVADO, UNA SOLA VEZ o UNA VEZ DÍA**.

ⓘ Nota

Si ha seleccionado **UNA SOLA VEZ o UNA VEZ DÍA**, introduzca la hora de la alarma.

- 5 Pulse  para guardar los ajustes.

ⓘ Nota

Si se selecciona la opción de alarma **UNA SOLA VEZ o UNA VEZ DÍA**,  aparecerá en la pantalla.

Cuando llegue el momento de la alarma, sonará el tono de alarma y **ALARMA** parpadeará en la pantalla.

Puede pulsar  para silenciar el tono de alarma.

5.5.3 Ajustar el tono de alarma

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse   para seleccionar **RELOJ/ALARMA**.
- 3 Pulse  y   para seleccionar **TONO ALARMA**.
- 4 Pulse  y   para seleccionar su tono de alarma de **MELODÍA 1 a MELODÍA 10**.

Nota

El teléfono reproducirá la melodía correspondiente cuando navegue por la lista de melodías.

5 Pulse  para guardar los ajustes.

5.5.4 Ajustar el formato de hora y fecha

1 Pulse  para acceder al menú principal.

2 Pulse  para seleccionar **RELOJ/ALARMA.**

3 Pulse  y  para seleccionar **HORA/FECHA.**

4 Pulse  y  para seleccionar el formato de hora (**12 H.** o **24 H.**).

5 Pulse  para confirmar los ajustes del formato de hora.

6 Pulse  para seleccionar el formato de fecha (**DD/MM** o **MM/DD**).

7 Pulse  para confirmar los ajustes del formato de fecha.

5.6 Ajustes personales

5.6.1 Tono del microteléfono

5.6.1.1 Ajustar el volumen del timbre

Puede elegir entre cinco niveles de volumen de timbre (de una barra a cinco barras) y volumen de timbre progresivo.

Advertencia

Si el microteléfono suena durante una llamada entrante, no lo coloque demasiado cerca de su oído, ya que el volumen del tono de timbre podría causar daños auditivos.

1 Pulse  para acceder al menú principal.

2 Pulse  para seleccionar **AJUSTES PERS.**

3 Pulse  para seleccionar **TONOSTLF.**

4 Pulse  para seleccionar **VOLUMENTIM.**

5 Pulse  y  para seleccionar el nivel de volumen que desee.

6 Pulse  para guardar los ajustes.

Consejo

Puede mantener pulsado  para desactivar el timbre. Aparecerá .

5.6.1.2 Ajustar la melodía del timbre

Su microteléfono dispone de 10 melodías de timbre.

1 Pulse  para acceder al menú principal.

2 Pulse  para seleccionar **AJUSTES PERS.**

3 Pulse  para seleccionar **TONOSTLF.**

4 Pulse  y  para seleccionar **MELODÍA TIM.**

5 Pulse  y  para desplazarse hasta la melodía de timbre que desee.

6 Pulse  para guardar los ajustes.

5.6.1.3 Ajustar la melodía de grupo

Para poder utilizar esta función, debe suscribirse al servicio de identificación de llamadas.

Este menú le permite seleccionar y ajustar las melodías que se reproducirán cuando se produzca una llamada externa de un contacto cuyo nombre esté guardado en la agenda y que forme parte de un grupo. Puede asociar una melodía de timbre a cada grupo.

Hay tres grupos en la agenda (**GRUPO A, B, C**) disponibles para organizar sus contactos. A cada grupo se le puede asignar una única melodía.

1 Pulse  para acceder al menú principal.

2 Pulse  para seleccionar **AJUSTES PERS.**

3 Pulse  para seleccionar **TONOSTLF.**

4 Pulse  y  para seleccionar **MELODÍA GRU.**

5 Pulse  y  para desplazarse hasta el grupo que desee (**GRUPO A, GRUPO B, GRUPO C**).

6 Pulse  y  para desplazarse hasta la melodía de grupo que desee.

Nota

El teléfono reproducirá la melodía correspondiente cuando navegue por la lista de melodías.

7 Pulse  para guardar los ajustes.

5.6.1.4 Activar/desactivar el tono del teclado

Al pulsar una tecla se emite un tono que puede activarse o desactivarse. Por defecto, el tono del teclado está **ACTIVADO**.

- 1 Pulse para acceder al menú principal.
- 2 Pulse para seleccionar **AJUSTES PERS.**
- 3 Pulse para seleccionar **TONOSTLF.**
- 4 Pulse y para seleccionar **TONO TECLA.**
- 5 Pulse y para seleccionar **ACTIVADO** o **DESACTIVADO**.
- 6 Pulse para guardar los ajustes.

5.6.1.5 Activar/desactivar el bloqueo del teclado

- 1 Mantenga pulsado .
- SI EL BLOQUEO DEL TECLADO ESTÁ ACTIVADO APARECE **TECL BLOQUEA**.
- 2 Vuelva a mantener pulsado para desactivar el bloqueo del teclado.
- Si el bloqueo del teclado está desactivado **TECL BLOQUEA** desaparece.

* Consejo

También puede desactivar el bloqueo del teclado sacando y volviendo a colocar las pilas del microteléfono.

5.6.1.6 Activar/desactivar el primer timbre

Dependiendo del país puede que el menú de Primer Tono no aparezca en su teléfono.

Si se ha suscrito al servicio de identificación de llamadas a través de su operador de servicios, su teléfono puede suprimir el primer timbre antes de la identificación de llamada. Después de una restauración, su teléfono detectará automáticamente si está suscrito al servicio de identificación de llamadas y suprimirá el primer timbre. Puede cambiar este ajuste según sus preferencias.

- 1 Pulse para acceder al menú principal.
- 2 Pulse para seleccionar **AJUSTES PERS.**
- 3 Pulse para seleccionar **TONOSTLF.**
- 4 Pulse y para seleccionar **PRIMER TONO.**

- 5 Pulse y para seleccionar **ACTIVADO** o **DESACTIVADO**.

- 6 Pulse para guardar los ajustes.

5.6.2 Ajustar el contraste

Existen cinco opciones de nivel de contraste (**Nivel 1, Nivel 2, Nivel 3, Nivel 4 y Nivel 5**).

- 1 Pulse para acceder al menú principal.
- 2 Pulse para seleccionar **AJUSTES PERS.**
- 3 Pulse y para seleccionar **CONTRASTE.**
- 4 Pulse y para desplazarse hasta el nivel de contraste que desee.

Nota

El efecto de contraste se mostrará cuando navegue por los diferentes niveles de contraste.

- 5 Pulse para guardar los ajustes.

5.6.3 Cambiar el nombre del microteléfono

Puede cambiar el nombre del microteléfono y visualizar el nuevo nombre en modo en espera.

- 1 Pulse para acceder al menú principal.
- 2 Pulse para seleccionar **AJUSTES PERS.**
- 3 Pulse y para seleccionar **NOMBRE TLF.**
- 4 Pulse para introducir el nombre del microteléfono.

Nota

La longitud máxima del nombre del microteléfono es de 10 caracteres.

- 5 Pulse para guardar los ajustes.

5.6.4 Ajustar la respuesta automática

Esta función le permite contestar a una llamada automáticamente cogiendo el teléfono de la base.

- 1 Pulse para acceder al menú principal.
- 2 Pulse para seleccionar **AJUSTES PERS.**
- 3 Pulse y para seleccionar **RESP. AUTO.**
- 4 Pulse y para seleccionar **ACTIVADO** o **DESACTIVADO**.

- 5 Pulse  para guardar los ajustes.

5.6.5 Ajustar el cuelgue automático

Esta función le permite finalizar una llamada automáticamente colocando el microteléfono en la base.

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse  para seleccionar **AJUSTES PERS.**
- 3 Pulse  y  para seleccionar **CUELQUE AUTO.**
- 4 Pulse  y  para seleccionar **ACTIVADO o DESACTIVADO.**
- 5 Pulse  para guardar los ajustes.

5.6.6 Ajustar el idioma de menú

Dependiendo del país, el microteléfono puede admitir diferentes idiomas. Después de cambiar el idioma de menú, todos los menús se mostrarán en el idioma seleccionado. En algunos países, su teléfono no tendrá esta opción de idioma de menú si únicamente hay un idioma disponible. Este ajuste no se aplica al idioma del mensaje saliente del contestador automático.

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse  para seleccionar **AJUSTES PERS.**
- 3 Pulse  y  para seleccionar **IDIOMA.**
- 4 Pulse  y  para seleccionar el idioma que desee.
- 5 Pulse  para guardar los ajustes.

Nota

Los idiomas disponibles varían según el país.

5.6.7 Activar/desactivar el teclado y la luz de fondo de la pantalla LCD

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse  para seleccionar **AJUSTES PERS.**
- 3 Pulse  y  para seleccionar **LUZ DE FONDO.**
- 4 Pulse  y  para seleccionar **ACTIVADO o DESACTIVADO.**
- 5 Pulse  para guardar los ajustes.

5.7 Ajustes avanzados

5.7.1 Seleccionar el tiempo de rellamada

El tiempo de rellamada es el tiempo que tardará la línea en desconectarse después de pulsar . El valor predeterminado de tiempo de rellamada de su teléfono debe ser el más adecuado para la red de su país. No necesita cambiarlo.

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse  para seleccionar **OPC. AVANZ.**
- 3 Pulse  para seleccionar **TIEMPO REL.**
- 4 Pulse  para seleccionar el tiempo de rellamada de su país.

Nota

El número de opciones disponibles de tiempo de rellamada varía según el país.

- 5 Pulse  para confirmar.

5.7.2 Ajustar el modo de marcación

El valor predeterminado del modo de marcación preajustado en su CD445 debe ser el más adecuado para la red de su país y, por lo tanto, no necesita cambiarlo.

Hay dos modos de marcación: Tono o Pulso.

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse  para seleccionar **OPC. AVANZ.**
- 3 Pulse  y  para seleccionar **MODO MARCAC.**
- 4 Pulse  y  para seleccionar **TONO o PULSO.**
- 5 Pulse  para guardar los ajustes.

5.7.3 Restricción de llamadas

La restricción de llamadas impide que los microteléfonos seleccionados realicen llamadas a números de teléfono que comiencen por determinados números. Puede ajustar hasta cuatro números de restricción, cada número con un máximo de cuatro dígitos.

Nota

Para poder activar o desactivar el modo de restricción de llamadas y añadir o modificar el número de restricción de llamadas, deberá introducir el PIN maestro de 4 dígitos.

5.7.3.1 Activar/desactivar el modo de restricción de llamadas

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse  para seleccionar **OPC. AVANZ.**
- 3 Pulse  y  para seleccionar **RESTR. LLAM.**
- 4 Pulse  para introducir el PIN maestro de 4 dígitos cuando se le solicite (el PIN maestro predeterminado es 0000).
- 5 Pulse  para seleccionar **MODO RESTR.**
- 6 Pulse  para seleccionar **ACTIVADO** o **DESACTIVADO**.
- 7 Pulse  para guardar los ajustes.

Nota

Si el modo de restricción se ajusta a **ACTIVADO**, **PR. LLM.ACT** aparecerá en la pantalla en espera.

5.7.3.2 Modificar el número de restricción de llamadas

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse  para seleccionar **OPC. AVANZ.**
- 3 Pulse  y  para seleccionar **RESTR. LLAM.**
- 4 Pulse  para introducir el PIN maestro de 4 dígitos cuando se le solicite (el PIN maestro predeterminado es 0000).
- 5 Pulse  y  para seleccionar **NÚM. RESTR.**
- 6 Pulse  para seleccionar un número (**NÚMERO 1, NÚMERO 2, NÚMERO 3, NÚMERO 4**).
- 7 Pulse  para introducir el número.
- 8 Pulse  para guardar los ajustes.

Nota

Si se marca un número restringido la llamada no se conectará. Cuando esto sucede, el teléfono emite un tono de error y regresa al modo en espera.

5.7.4 Llamada bebé

Cuando se activa, la función de llamada bebé le permite marcar el número seleccionado pulsando

cualquier tecla del microteléfono. Esta función es muy práctica para el acceso directo con servicios de emergencia.

Nota

Un número de llamada bebé puede tener un máximo de 24 dígitos.

5.7.4.1 Activar el modo de llamada bebé

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse  para seleccionar **OPC. AVANZ.**
- 3 Pulse  y  para seleccionar **LLAMADA BEBÉ.**
- 4 Pulse  para seleccionar **MODO BEBÉ.**
- 5 Pulse  y  para seleccionar **ACTIVADO**.
- 6 Pulse  para guardar los ajustes.

- El mensaje “**LL. BEBÉ ACT**” aparecerá en la pantalla en espera.

5.7.4.2 Desactivar el modo de llamada bebé

- 1 Mantenga pulsado  (cuando se haya activado antes el modo de llamada bebé).
 - 2 Pulse  para seleccionar **DESACTIVADO**.
 - 3 Pulse  para guardar los ajustes.
- El mensaje “**LL. BEBÉ ACT**” desaparecerá de la pantalla en espera.

5.7.4.3 Cambiar el número de llamada bebé

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse  para seleccionar **OPC. AVANZ.**
- 3 Pulse  y  para seleccionar **LLAMADA BEBÉ.**
- 4 Pulse  y  para seleccionar **NÚMERO BEBÉ.**
- 5 Pulse  para introducir el número.
- 6 Pulse  para guardar los ajustes.

5.7.5 Seleccionar manualmente una base

Un microteléfono CD445 puede registrar hasta cuatro bases CD445 diferentes.

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Desplácese con  para seleccionar **OPC.AVANZ.**

- 3 Pulse  y  para seleccionar **SEL. DE BASE.**
- 4 Pulse  y  para seleccionar la base que desee.
- 5 Pulse  para confirmar.

5.7.6 Registrar un microteléfono adicional

Antes de utilizar cualquier microteléfono adicional, éste debe registrarse a la base. Pueden registrarse un máximo de cinco microteléfonos en una base.

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Desplácese con  para seleccionar **OPC.AVANZ.**
- 3 Pulse  y  para seleccionar **REGISTRO.**
- 4 Pulse  y  para seleccionar la base que desee.

Nota

La base registrada está marcada con un asterisco en la parte derecha de la pantalla.

- 5 Pulse  e introduzca el PIN maestro de 4 dígitos cuando se le solicite (el PIN maestro predeterminado es 0000).
 - 6 Pulse  y pulse  en la base simultáneamente durante más de tres segundos.
- Se emite un pitido desde el microteléfono para indicar que el registro ha sido satisfactorio y la pantalla regresa al modo en espera.

Nota

Si se encuentra la base y el PIN es correcto, los números de microteléfono sin utilizar se asignarán automáticamente.

Si el PIN es incorrecto, **PIN INCORR.** se mostrará con un tono de error y el microteléfono regresará al modo en espera.

Si no se encuentra ninguna base durante un periodo de tiempo, **¡SIN BASES!** se mostrará con un tono de error y el microteléfono regresará al modo en espera.

5.7.7 Anular el registro de un microteléfono

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.

- 2 Pulse  para seleccionar **OPC. AVANZ.**

- 3 Pulse  y  para seleccionar **NO REGISTRO.**

- 4 Pulse  para introducir el PIN maestro de 4 dígitos cuando se le solicite (el PIN maestro predeterminado es 0000).

- 5 Pulse  y  para seleccionar el microteléfono que desee.

- 6 Pulse  para confirmar.

- Se emite un pitido desde el microteléfono para indicar que la anulación del registro ha sido satisfactoria y la pantalla muestra **NO REGISTRAD** y regresa al modo en espera.

Nota

Si no se pulsa ninguna tecla durante 15 segundos, el procedimiento de anulación del registro se cancelará y el microteléfono regresará al modo en espera.

5.7.8 Cambiar el PIN maestro

El PIN maestro se utiliza para ajustar la restricción de llamadas, restaurar el microteléfono y registrar/anular el registro de microteléfonos.

El PIN predeterminado es 0000. La longitud del PIN es de cuatro dígitos. Este PIN también se utiliza para proteger los ajustes de su microteléfono. Su microteléfono le pedirá el PIN cuando lo necesite.

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.

- 2 Pulse  para seleccionar **OPC. AVANZ.**

- 3 Pulse  y  para seleccionar **CAMBIAR PIN.**

- 4 Pulse  para introducir el PIN maestro de 4 dígitos cuando se le solicite.

- 5 Pulse  para introducir el nuevo PIN de 4 dígitos.

- 6 Pulse  para volver a introducir el nuevo PIN de 4 dígitos y volver a confirmarlo.

- 7 Pulse  para guardar los ajustes.

Nota

El código PIN predeterminado del producto es 0000. Si modifica este código PIN, guarde los

detalles del PIN en un lugar seguro donde pueda acceder fácilmente a ellos. No pierda el código PIN.

5.7.9 Restaurar los ajustes redeterminados

Puede restaurar los ajustes predeterminados de su teléfono (consulte la sección 7). Después de restaurar, se borrarán todos sus ajustes personales y entradas del registro de llamadas, pero su agenda permanecerá sin modificar.

1 Pulse  para acceder al menú principal.

2 Pulse  para seleccionar **OPC.**

AVANZ.

3 Pulse  y  para seleccionar **RESTAURAR.**

4 Pulse  para introducir el PIN maestro de 4 dígitos cuando se le solicite (el PIN maestro predeterminado es 0000).

5 Pulse  para confirmar.

6 Pulse  para volver a confirmar.

- Se emite un pitido y la pantalla regresa a la pantalla de bienvenida. El teléfono restaura los ajustes predeterminados.
- Es posible que algunos países no tengan pantalla de bienvenida. En ese caso, el teléfono regresará a la pantalla en espera después de la restauración.

5.7.10 Ajustar el número de prefijo

Esta función le permite ajustar el teléfono para utilizar el prefijo de operador más económico. Una vez ajustado el número de prefijo, éste se inserta automáticamente al comienzo de cada número marcado.

1 Pulse  para acceder al menú principal.

2 Pulse  para seleccionar **OPC.**

AVANZ.

3 Pulse  y  para seleccionar **PREFIJO AUTO.**

4 Pulse  para introducir los dígitos de detección.

- Se muestran los últimos dígitos de detección almacenados.

Nota

La longitud máxima de los dígitos de detección es de cinco dígitos.

5 Pulse  para introducir el número de prefijo automático.

- Se muestra el último número de prefijo automático almacenado.

Nota

La longitud máxima del número de prefijo automático es de 10 dígitos.

6 Pulse  para guardar los ajustes.

5.7.11 Ajuste de país

La disponibilidad de este menú depende de su país.

Puede seleccionar otro país diferente al elegido durante el modo de bienvenida.

1 Pulse  para acceder al menú principal.

2 Pulse  para seleccionar **OPC.**

AVANZ.

3 Pulse  y  para seleccionar **PAÍS.**

4 Pulse  y  para seleccionar su país.

5 Pulse  para confirmar su selección.

Nota

Una vez seleccionado el país, los ajustes de línea predeterminados para el país seleccionado se aplicarán a su teléfono automáticamente.

5.7.12 Activar/desactivar el modo de conferencia

Cuando el modo de conferencia está activado, puede iniciar una conferencia a 3 con un segundo microteléfono registrado en su base automáticamente si el segundo microteléfono descuelga cuando todavía hay una llamada externa en curso.

1 Pulse  para acceder al menú principal.

2 Pulse  para seleccionar **OPC.**

AVANZ.

3 Pulse  y  para seleccionar **MODO CONFER.**

4 Pulse  para seleccionar **ACTIVADO** o **DESACTIVADO.**

5 Pulse  para guardar los ajustes.

5.8 Servicios de red

Este menú proporciona un modo práctico de acceder, activar o desactivar algunos servicios de

red dependientes de país/suscripción. Si desea más información sobre estos servicios, póngase en contacto con su proveedor de red.

Los valores y números predeterminados preajustados en su teléfono, deben ser los más adecuados para la red de su país y, por lo tanto, no necesita cambiarlos.

5.8.1 Reenvío de llamadas

Existen tres opciones disponibles de reenvío de llamadas: reenvío de llamadas incondicional, si ocupado y cuando no contesta.

5.8.1.1 Activar el reenvío de llamadas

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse  para seleccionar **SERVICIO RED.**
- 3 Pulse  y  para seleccionar el tipo de opción de reenvío de llamadas (**REENV. LLAM. / REN. LLM. OC / REN. LLM. NO**).
- 4 Pulse  y  para seleccionar **ACTIVAR.**
- 5 Se marcará la cadena de números para el servicio seleccionado.
- 6 Cuando se haya marcado el número, pulse la tecla  para regresar al modo en espera.

Nota

Cuando se activa esta función, dependiendo de la opción de reenvío de llamadas ajustada, sus llamadas entrantes se reenviarán al número que elija.

5.8.1.2 Desactivar el reenvío de llamadas

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse  para seleccionar **SERVICIO RED.**
- 3 Pulse  y  para seleccionar el tipo de opción de reenvío de llamadas (**REENV. LLAM. / REN. LLM. OC / REN. LLM. NO**).
- 4 Pulse  y  para seleccionar **DESACTIVAR.**
- 5 Se marcará la cadena de números para el servicio seleccionado.
- 6 Cuando se haya marcado el número, pulse  para regresar al modo en espera.

5.8.1.3 Ajustar el número de reenvío de llamadas

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse  para seleccionar **SERVICIO RED.**
- 3 Pulse  y  para seleccionar el tipo de opción de reenvío de llamadas (**REENV. LLAM. / REN. LLM. OC / REN. LLM. NO**).
- 4 Pulse  y  para seleccionar **AJUSTES.**
- 5 Pulse  para introducir el número.
- 6 Pulse  para guardar los ajustes.

5.8.2 Correo de voz

Dependiendo de su país, es posible que la función de correo de voz no esté disponible. Esta función permite dejar un mensaje de voz a la persona que llama cuando usted no puede responder a la llamada. **La disponibilidad de esta función depende de su país y su suscripción con el proveedor de red.** Estos mensajes de voz se guardan a través de la red, más que en el propio teléfono. Si desea más información sobre esta función, póngase en contacto con su proveedor de red.

Nota

En modo en espera: Si el icono de correo de voz en espera está activado, mantenga pulsado  para desactivar el icono de correo de voz en espera.

5.8.2.1 Activar el correo de voz

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse  para seleccionar **SERVICIO RED.**
- 3 Pulse  y  para seleccionar **CORREO VOZ.**
- 4 Pulse  y  para seleccionar **ACTIVAR.**
- 5 Se marca la cadena de números para el servicio de correo de voz.
- 6 Cuando se haya marcado el número, pulse  para regresar al modo en espera.

5.8.2.2 Ajustar un número de correo de voz
Dependiendo de su país, es posible que la función de correo de voz no esté disponible.

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse  para seleccionar **SERVICIO RED**.
- 3 Pulse  y  para seleccionar **CORREO VOZ**.
- 4 Pulse  y  para seleccionar **AJUSTES**.

- 5 Pulse  para introducir el número.
- 6 Pulse  para guardar los ajustes.

*** Consejo**

Cuando se ajusta un número de correo de voz, si mantiene pulsado  se marcará directamente el número de correo de voz.

5.8.3 Servicios de información del operador de red

Esta función permite a la persona que llama escuchar información proporcionada por su proveedor de red. **La disponibilidad de esta función depende de su país y su suscripción con el proveedor de red.** Esta información se guarda a través de la red, más que en el propio microteléfono. Si desea más información sobre esta función, póngase en contacto con su proveedor de red.

5.8.3.1 Activar el servicio de información

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse  para seleccionar **SERVICIO RED**.
- 3 Pulse  y  para seleccionar **INFO**.
- 4 Pulse  y  para seleccionar **ACTIVAR**.
- 5 Cuando se haya marcado el número, pulse  para regresar al modo en espera.

5.8.3.2 Ajustar el número de información

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Scroll  para seleccionar **SERVICIO RED**.
- 3 Pulse  y  para seleccionar **INFO**.

- 4 Pulse  y  para seleccionar **AJUSTES**.

- 5 Pulse  para introducir el número.

- 6 Pulse  para guardar los ajustes.

*** Consejo**

Cuando se ajusta un número de información, si mantiene pulsado  se marcará directamente el número de información.

5.8.4 Devolver llamada

5.8.4.1 Activar devolver llamada

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse  para seleccionar **SERVICIO RED**.
- 3 Pulse  y  para seleccionar **DEV. LLAM.**
- 4 Pulse  y  para seleccionar **ACTIVAR**.
- 5 Cuando se haya marcado el número, pulse  para regresar al modo en espera.

5.8.4.2 Ajustar un número para devolver llamada

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse  para seleccionar **SERVICIO RED**.
- 3 Pulse  y  para seleccionar **DEV. LLAM.**
- 4 Pulse  y  para seleccionar **AJUSTES**.
- 5 Pulse  para introducir el número.
- 6 Pulse  para guardar los ajustes.

5.8.5 Cancelar devolver llamada

5.8.5.1 Activar la cancelación de devolver llamada

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse  para seleccionar **SERVICIO RED**.
- 3 Pulse  y  para seleccionar **CANC. DEV LL.**
- 4 Pulse  y  para seleccionar **ACTIVAR**.

- 5 Cuando se haya marcado el número, pulse  para regresar al modo en espera.

5.8.5.2 Ajustar un número para cancelar devolver llamada

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse  y  para seleccionar **SERVICIO RED.**
- 3 Pulse  y  y  para seleccionar **CANC. DEV LL.**
- 4 Pulse  y  y  para seleccionar **AJUSTES.**
- 5 Pulse  para introducir el número.
- 6 Pulse  para guardar los ajustes.

5.8.6 Identificación oculta

5.8.6.1 Activar la identificación oculta

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse  y  para seleccionar **SERVICIO RED.**
- 3 Pulse  y  y  para seleccionar **NO ENVIAR ID.**
- 4 Pulse  y  y  para seleccionar **ACTIVAR.**
- 5 Cuando se haya marcado el número, pulse  para regresar al modo en espera.

5.8.6.2 Ajustar un número de identificación oculta

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse  y  para seleccionar **SERVICIO RED.**
- 3 Pulse  y  y  para seleccionar **NO ENVIAR ID.**
- 4 Pulse  y  y  para seleccionar **AJUSTES.**
- 5 Pulse  para introducir el número.
- 6 Pulse  para guardar los ajustes.

5.8.7 Desactivar el icono de correo de voz en espera

Esta función depende del país y es posible que no esté disponible en algunos países.

Si se ha suscrito al servicio de correo de voz a través de su proveedor de servicios local, el icono  se activa cuando tiene un mensaje nuevo en su buzón. Después de haber accedido a todos sus mensajes nuevos, el icono  desaparecerá automáticamente. Si observa que la indicación de mensaje en espera no puede desactivarse a través de la red, puede desactivar la indicación de mensaje en espera con su teléfono mediante la siguiente operación:

En modo en espera, si el icono de correo de voz en espera está activado, mantenga pulsado  para desactivar el icono de correo de voz en espera.

Cuando seleccione borrar la indicación de mensaje en espera, todos los demás microteléfonos registrados en la misma base desactivarán, a su vez, la indicación de mensaje en espera.

5.9 Introducir texto y números

5.9.1 Introducir texto y dígitos

Puede introducir los nombres de las entradas de su agenda carácter por carácter pulsando la tecla correspondiente una o varias veces hasta alcanzar el carácter deseado.

Tecla	Asignación
1	espacio 1 @ _ # = < > () & £ \$ ¥ € [] { } ⌘
2	a b c 2 à ä Ç å Æ
3	d e f 3 é è ð F
4	g h i 4 ï G
5	j k l 5 L
6	m n o 6 Ñ ò ö
7	p q r s 7 ß P Q S
8	t u v 8 Ù Ü
9	w x y z 9 Ø W X Y
0	. 0 , / ; " ' ! ; ? * + - % \ ^ ~

Por ejemplo, para introducir el nombre "PETER" en modo de edición:

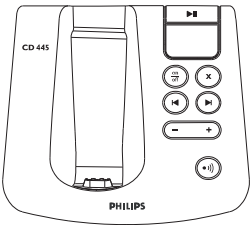
- Pulse **7** una vez: P
- Pulse **3** dos veces: E
- Pulse **8** una vez: T
- Pulse **3** dos veces: E
- Pulse **7** tres veces: R

5.9.2 Cambio entre mayúsculas y minúsculas

Por defecto, todos los caracteres introducidos serán mayúsculas. Puede pulsar **7** para cambiar entre mayúsculas y minúsculas.

6 Contestador automático

El CD445 incluye un contestador automático que graba llamadas no contestadas cuando está activado. El contador de mensajes LED (pantalla de siete segmentos y dos dígitos) de la base mostrará el número de mensajes cuando el contestador automático esté activado. El contestador automático puede almacenar hasta 99 mensajes en un tiempo de grabación máximo de aproximadamente 15 minutos.



6.1 Teclas de control del contestador automático en la base

Botones en la base	Descripción
	Pulse para reproducir el mensaje o detener la reproducción del mensaje.
	Pulse para activar/desactivar el contestador automático.
	Pulse para borrar el mensaje actual. Mantenga pulsado durante dos segundos para borrar todos los mensajes antiguos en modo en espera.
	Pulse antes de un segundo de la reproducción del mensaje actual para regresar al mensaje anterior. Pulse transcurrido un segundo de la reproducción del mensaje actual para volver a reproducir el mensaje actual.
	Pulse para saltar el mensaje actual y reproducir el siguiente mensaje.
	Sube (+) o baja (-) el volumen del altavoz durante la reproducción de mensajes.
	Pulse para localizar el microteléfono. Mantenga pulsado durante más de tres segundos para iniciar el procedimiento de registro.

6.2 Activar el contestador automático

Puede activar el contestador automático mediante la base o el microteléfono.

Mediante la base:

- 1 Pulse para activar el contestador automático.
- aparece en la pantalla del microteléfono y el número de mensajes aparece en el LED de la base.

Mediante el microteléfono:

- 1 Pulse y para seleccionar **CONTESTADOR**.

- 2 Pulse y para seleccionar **CONT ACT/DES**.

- 3 Pulse y para seleccionar **ACTIVADO**.

- 4 Pulse para confirmar.
- aparece en la pantalla del microteléfono y el número de mensajes aparece en el LED de la base.

6.3 Desactivar el contestador automático

Puede desactivar el contestador automático mediante la base o el microteléfono.

Mediante la base:

- 1 Pulse para desactivar el contestador automático.
- desaparece de la pantalla del microteléfono y -- aparece en el LED de la base.

Mediante el microteléfono:

- 1 Pulse y para seleccionar **CONTESTADOR**.
- 2 Pulse y para seleccionar **CONT ACT/DES**.
- 3 Pulse y para seleccionar **DESACTIVADO**.
- 4 Pulse para confirmar.
- desaparece de la pantalla del microteléfono y -- aparece en el LED de la base.

6.4 Escuchar los mensajes nuevos y antiguos

Cuando hay nuevos mensajes grabados en el contestador automático, parpadea en la pantalla del microteléfono y el LED de la base parpadea hasta que se escuchan todos los mensajes nuevos. Los mensajes antiguos se reproducirán después de que se reproduzcan todos los mensajes nuevos, permanece encendido continuamente y el LED contador de mensajes permanece fijo para indicar el número de mensajes antiguos almacenados en el contestador automático.

Escuchar nuevos mensajes mediante la base:

- 1 Pulse para comenzar a reproducir los mensajes nuevos.
- Los mensajes nuevos se reproducen en el orden en que se grabaron desde el altavoz de la base.
- 2 Pulse para ajustar el volumen del altavoz durante la reproducción de mensajes.

Nota

Existen 5 niveles de volumen de altavoz.

Escuchar nuevos mensajes mediante el microteléfono:

- 1 Pulse y para seleccionar **CONTESTADOR**.

- 2 Pulse para seleccionar **REPRODUCIR**.
- 3 Pulse para comenzar a reproducir los mensajes nuevos (si se han recibido mensajes).
- Se reproducen los mensajes nuevos en el orden en que se grabaron desde el altavoz del microteléfono.

Nota

Si no hay ningún mensaje en el contestador automático, se mostrará **NINGÚN MENS** en la pantalla del microteléfono y regresará a la pantalla anterior.

Funciones disponibles durante la reproducción de mensajes:

Ajustar volumen	Pulse la tecla .
Detener la reproducción	Pulse para detener la reproducción actual y regresar al menú Reproducir o pulse para detener la reproducción y regresar al modo en espera.
Repetir	Pulse , pulse para seleccionar REPETIR y pulse .
Mensaje siguiente	Pulse , pulse para seleccionar SIGUIENTE y pulse .
Mensaje anterior	Pulse , pulse para seleccionar ANTERIOR y pulse .
Borrar el mensaje actual	Pulse , pulse para seleccionar SUPRIMIR y pulse .
Cambiar la reproducción entre auricular y altavoz	Pulse .

Consejo

También puede reproducir mensajes pulsando en modo en espera, pulsando para seleccionar **CONTESTADOR**, pulsando y volviendo a pulsar .

6.5 Borrar todos los mensajes

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse   para seleccionar **CONTESTADOR**.
- 3 Pulse  y   para seleccionar **SUPR. TODO**.
- 4 Pulse  para confirmar.
- 5 Pulse  para volver a confirmar el borrado de todos sus mensajes.

Nota

Los mensajes no leídos no pueden borrarse.

6.6 Ajustes del contestador automático

Utilice el menú del contestador automático mediante el microteléfono para cambiar los ajustes del contestador automático.

6.6.1 Ajustar el modo de contestador automático

Por defecto, el contestador automático está ajustado a modo **RESP.Y GRA.** (las personas que llaman pueden dejar mensajes). Esto puede cambiarse a **SÓLO RESP.** (no pueden dejarse mensajes y se sugerirá a la persona que llame que vuelva a llamar más tarde). Se mostrará **Ro** cuando se seleccione el modo de sólo respuesta.

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse   para seleccionar **CONTESTADOR**.
- 3 Pulse  y   para seleccionar **AJUSTES**.
- 4 Pulse  para seleccionar **MODO RESP.**
- 5 Pulse  para seleccionar **RESP.Y GRA. o SÓLO RESP.**
- 6 Pulse  para guardar los ajustes.

Nota

A continuación puede ajustar su propio mensaje saliente personalizado o mensaje saliente predefinido en la sección 6.6.1.1.

6.6.1.1 Ajustar el mensaje saliente

El contestador automático reproduce el mensaje saliente cuando contesta a una llamada. Existe un mensaje saliente predeterminado. También puede

grabar su propio mensaje saliente. Si graba su propio mensaje saliente, se reproducirá cuando el contestador automático conteste a una llamada. Si borra su mensaje saliente, el mensaje saliente predeterminado se restaurará automáticamente.

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse   para seleccionar **CONTESTADOR**.
- 3 Pulse  y   para seleccionar **AJUSTES**.
- 4 Pulse  para seleccionar **MODO RESP.**
- 5 Pulse  para seleccionar **RESP.Y GRA. o SÓLO RESP.**
- 6 Pulse  y   para ajustar su mensaje saliente como **PREDEFINIDO o PERSONALIZD.**
- 7 Pulse  para confirmar.

Nota

Si se selecciona **PERSONALIZD.**, puede elegir entre reproducir, grabar o borrar mensajes. Si desea más información, consulte la sección 6.6.1.1.1.

Si se selecciona **PREDEFINIDO**, puede elegir entre reproducir mensajes o cambiar el idioma. Si desea más información, consulte la sección 6.6.1.1.2.

6.6.1.1.1 Personalizar sus mensajes salientes

Si ajusta su mensaje saliente como **PERSONALIZD.**, pulse   para acceder a las siguientes opciones:

Opciones disponibles para mensajes salientes personalizados	Descripción
REPR. MSJ.*	Pulse  para reproducir los mensajes salientes existentes (si los hay).
GRABAR MSJ.**	Pulse  para comenzar a grabar el mensaje saliente, pulse  para detener y guardar la grabación y reproducir el mensaje saliente grabado. ⓘ Nota La longitud máxima de un mensaje saliente es de 60 segundos.
SUPR. MSJ.	Pulse  para borrar el mensaje saliente.

ⓘ Nota
*Si no hay ningún mensaje saliente personalizado, la pantalla mostrará **NINGÚN MENS** y regresará al menú anterior.
**Cuando graba un nuevo mensaje saliente personalizado, el anterior se sobrescribe automáticamente.

6.6.1.1.2 Utilizar el mensaje saliente predefinido

Si ajusta su mensaje saliente como **PREDEFINIDO**, pulse   para acceder a las siguientes opciones:

Opciones disponibles para mensajes salientes predefinidos	Descripción
IDIOMA*	Pulse  y  para seleccionar el idioma del mensaje saliente que desee.
REPR. MSJ.	Pulse  para reproducir el mensaje saliente predefinido.

ⓘ Nota
* Dependiendo de su país, es posible que su teléfono sólo tenga un idioma de mensaje saliente.

6.6.2 Ajustar el retraso de timbre

Puede ajustar el número de timbres antes de que el contestador automático responda y comience a reproducir su mensaje de saludo. Puede ajustar el contestador automático para que conteste después de tres a ocho timbres o en modo economía.

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse   para seleccionar **CONTESTADOR.**
- 3 Pulse  y  para seleccionar **AJUSTES.**
- 4 Pulse  y  para seleccionar **RET. TIMBRE.**
- 5 Pulse  y  para seleccionar el número de timbres de 3 timbres a 8 timbres o **ECONOMÍA.**
- 6 Pulse  para guardar los ajustes.

ⓘ Nota
El modo economía le ahorra el coste de una llamada a larga distancia al comprobar sus mensajes de forma remota. Si hay nuevos mensajes en su contestador automático, el mensaje saliente comienza a reproducirse después de tres timbres. Si no hay ningún mensaje

nuevo, el mensaje saliente se reproduce después de cinco timbres. Por lo tanto, si desea comprobar si tiene algún mensaje sin incurrir en gastos de llamada, puede colgar después del cuarto timbre.

6.6.3 Ajustar el tono de mensaje

Un tono de alerta suena periódicamente cuando hay un nuevo mensaje. Puede activar o desactivar este tono de alerta de mensaje. El ajuste predeterminado es **DESACTIVADO**.

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse   para seleccionar **CONTESTADOR**.
- 3 Pulse  para seleccionar **AJUSTES**.
- 4 Pulse  para seleccionar **TONO MSJ**.
- 5 Pulse  para seleccionar **ACTIVADO** o **DESACTIVADO**.
- 6 Pulse  para guardar los ajustes.

6.6.4 Acceso por control remoto

Esta función le permite comprobar sus mensajes, o manejar el contestador automático, llamando al contestador automático cuando está lejos de casa desde un teléfono de marcación por tonos.

6.6.4.1 Cambiar el PIN de acceso remoto

El teléfono le permite comprobar sus mensajes o manejar su contestador automático introduciendo un PIN de acceso remoto de 4 dígitos en un teléfono de marcación por tonos.

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse   para seleccionar **CONTESTADOR**.
- 3 Pulse  y   para seleccionar **AJUSTES**.
- 4 Pulse  y   para seleccionar **CAMBIAR PIN**.
- 5 Pulse  para introducir el PIN de acceso remoto de 4 dígitos predeterminado/actual cuando se le solicite (el PIN de acceso remoto predeterminado es 0000).
- 6 Pulse  para introducir el nuevo PIN de acceso remoto.
- 7 Pulse  para volver a introducir el nuevo PIN de acceso remoto.

- 8 Pulse  para guardar los ajustes.

6.6.4.2 Activar/desactivar el acceso remoto

- 1 Pulse  para acceder al menú principal.
- 2 Pulse   para seleccionar **CONTESTADOR**.
- 3 Pulse  y   para seleccionar **AJUSTES**.
- 4 Pulse  y   para seleccionar **CUEN. REMOTA**.
- 5 Pulse  y   para seleccionar **ACTIVAR** o **DESACTIVAR**.
- 6 Pulse  para guardar los ajustes.

6.6.4.3 Acceder remotamente a su contestador automático

- 1 Realice una llamada desde su teléfono externo a su CD445.
- 2 Cuando el contestador automático conteste a la llamada y comience a reproducir el mensaje saliente, pulse  para introducir #.
- 3 Introduzca el PIN de acceso remoto de 4 dígitos.

Nota

Si el PIN es correcto, los mensajes grabados se reproducirán automáticamente.

Sin embargo, si el PIN es incorrecto, se oirá un tono de error. Podrá intentar introducir de nuevo el PIN de acceso remoto.

Si al reintentarlo, el PIN sigue siendo incorrecto, el contestador automático se desconectará inmediatamente.

Si hay mensajes, todos los mensajes nuevos se reproducirán inmediatamente y los mensajes antiguos se reproducirán a continuación después de un largo pitido.

- 4 Pulse las siguientes teclas para realizar la función que desee.

Teclas	Descripción
1	Saltar al mensaje anterior.
2	Reproducir el mensaje.
3	Saltar al mensaje siguiente.
6	Borrar el mensaje que se está reproduciendo.
7	Activar el contestador automático.
8	Detener la reproducción del mensaje.
9	Desactivar el contestador automático.
#	Introducir el código de acceso remoto si el contestador automático está activado y se está reproduciendo el mensaje saliente.

Nota

Si el contestador automático está desactivado, el teléfono entrará en el modo de acceso remoto después de 10 timbres. A continuación, el usuario puede introducir el PIN de acceso remoto de 4 dígitos (por defecto, 0000) para activar la función de acceso remoto.

6.6.5 Control de llamadas en el microteléfono

Si el control de llamadas está ajustado a **ACTIVADO**, cuando haya un mensaje entrante, puede pulsar  para iniciar el control de llamada. Si decide coger la llamada, pulse . Una vez descuelgue, la grabación se detendrá automáticamente.

1 Pulse  para acceder al menú principal.

2 Pulse  /  para seleccionar **CONTESTADOR**.

3 Pulse  y  /  para seleccionar **AJUSTES**.

4 Pulse  y  /  para seleccionar **CONTROL LLA.**

5 Pulse  para seleccionar **ACTIVADO** o **DESACTIVADO**.

6 Pulse  para guardar los ajustes.

Nota

Durante el control de una llamada, el usuario no puede detener la función de control de llamadas. Únicamente puede utilizarse  y  /  en el microteléfono.

6.6.6 Control de llamadas en la base

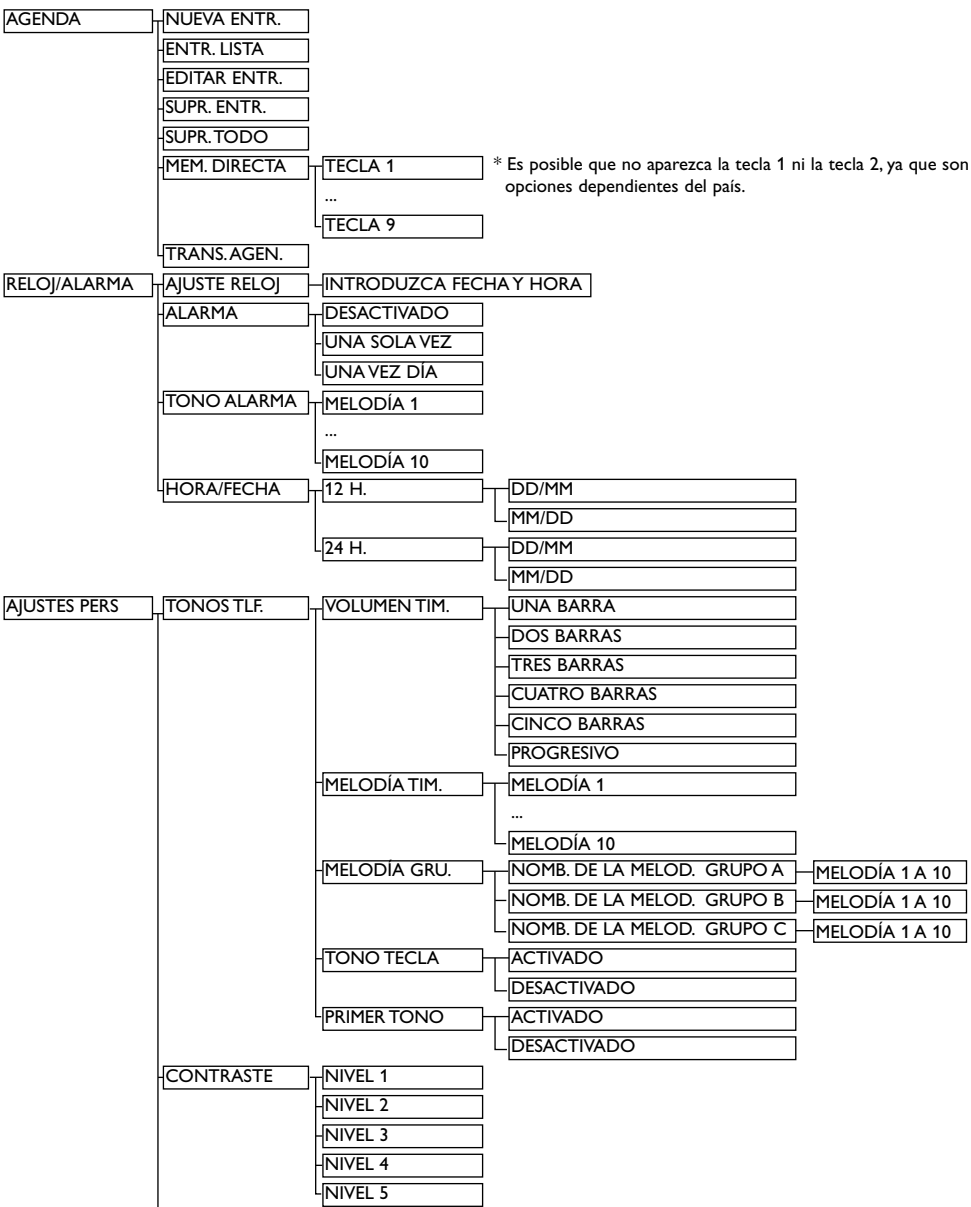
Cuando el contestador automático contesta a una llamada, el control de llamadas en la base se activa si el nivel de volumen no es 00. Puede pulsar   para ajustar el nivel de volumen de la base a 00 para desactivar el control de llamadas en la base.

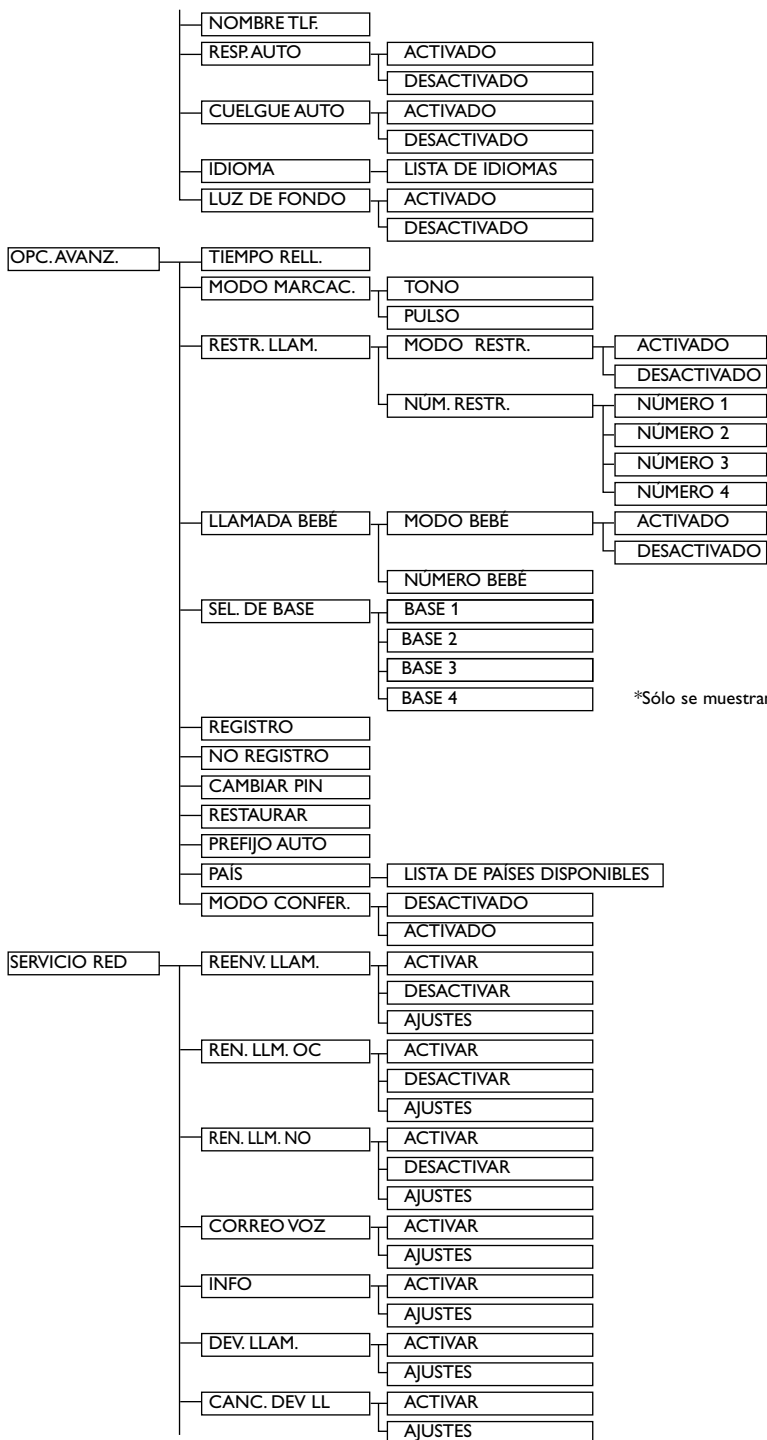
7 Ajustes predeterminados

Parámetros:	Valores predeterminados
Nombre del microteléfono:	PHILIPS
Fecha:	--:--
Hora:	--:--
Volumen del auricular:	Nivel 3
Melodía de timbre:	MELODÍA 1
Volumen de timbre:	Nivel 3
Alarma:	DESACTIVADO
Melodía de timbre de alarma:	MELODÍA 1
Tono del teclado:	ACTIVADO
Contraste:	Nivel 3
Respuesta automática:	DESACTIVADO
Cuelgue automático:	ACTIVADO
Primer timbre:	Dependiente del país
Idioma:	Dependiente del país
Luz de fondo:	ACTIVADO
Tiempo de rellamada:	Dependiente del país
Modo de restricción:	DESACTIVADO
Modo de marcación:	TONO
Modo de llamada bebé:	DESACTIVADO
PIN maestro:	0000
Modo de conferencia:	DESACTIVADO
Contestador automático:	ACTIVADO
Modo de respuesta:	RESP.Y GRA.
Retraso de timbre:	6 TIMBRES
Tono de mensaje:	DESACTIVADO
Acceso remoto:	ACTIVATE
PIN de acceso remoto:	0000
Control de llamadas:	ACTIVADO
Volumen del altavoz de la base:	03

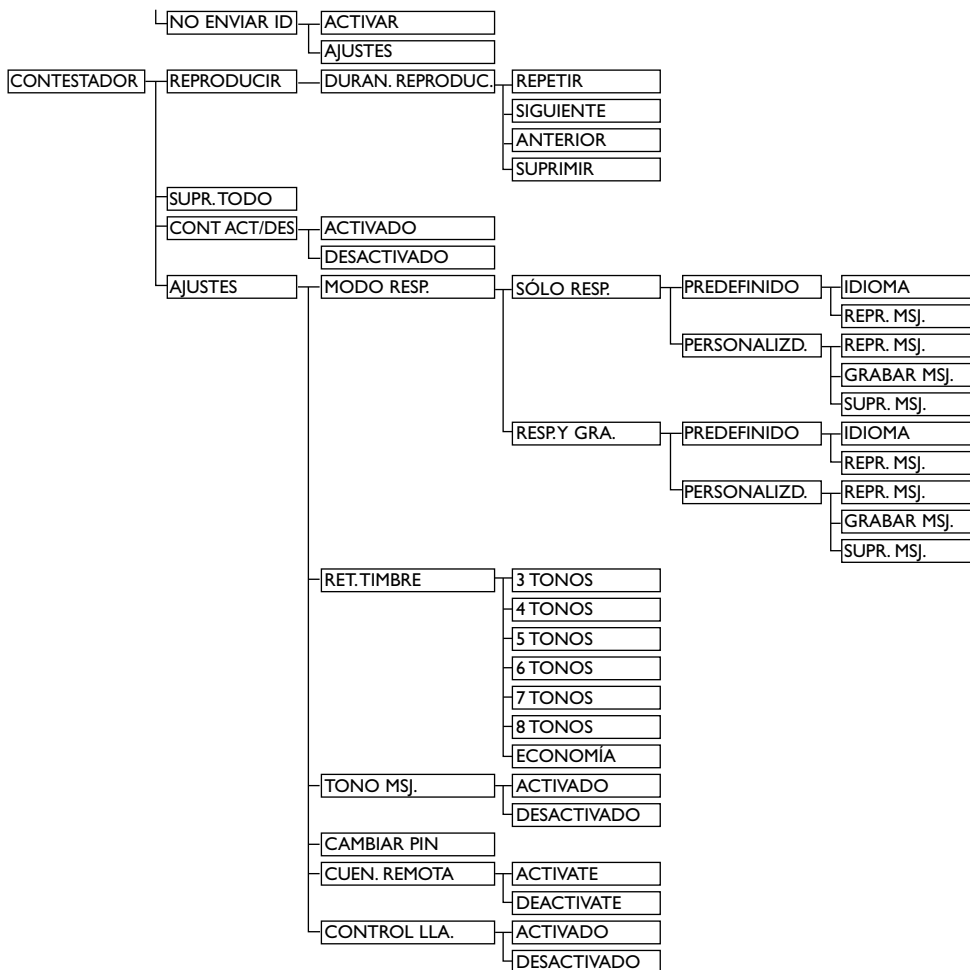
8 Estructura de menús

La siguiente tabla describe el árbol de menús de su teléfono.





*Sólo se muestran las bases suscritas.



9 Preguntas más frecuentes

www.philips.com/support

En este capítulo encontrará las preguntas más frecuentes sobre su teléfono y sus correspondientes respuestas.

Conexión

¡El teléfono no se enciende!

- Cargue las pilas: coloque el teléfono en el cargador. Después de unos instantes el teléfono se encenderá.
- Compruebe las conexiones del cargador.
- Utilice sólo las **PILAS RECARGABLES SUMINISTRADAS**.

El teléfono no funciona.

- Compruebe que el adaptador y el cable del teléfono están conectados correctamente.
- Compruebe que las pilas están completamente cargadas y correctamente colocadas.
- Este teléfono no funciona si se produce un corte de energía.

¡Se pierde la comunicación durante una llamada!

- Cargue las pilas.
- Acérquese a la base.

Mala calidad de sonido

- Acérquese a la base.
- Aleje la base al menos un metro de cualquier aparato eléctrico.

No hay tono de marcación

- Compruebe las conexiones. Restaure el teléfono: desenchúfelo y vuelva a conectarlo a la red.
- Cargue las pilas al menos 24 horas.
- Acérquese a la base.
- Utilice el cable de línea suministrado.
- Conecte el adaptador de línea (cuando sea necesario) al cable de línea.

Y parpadea.

- Acérquese a la base.
- Compruebe el nivel de batería.
- Registre el microteléfono a la base.

aparece poco tiempo después de cargar las pilas

- Cambie las pilas por unas nuevas (utilice únicamente pilas **RECARGABLES**).

Configuración

La identificación de llamadas no funciona correctamente

- Consulte a la compañía telefónica local con la que ha suscrito el servicio CID.
- Deje que el teléfono suene al menos una vez antes de contestar.

No puede contestarse a la llamada en espera

- Consulte a la compañía telefónica local y seleccione la duración de rellamada correcta.

La pantalla LCD del microteléfono no muestra nada

- Pruebe a desconectar y conectar la alimentación de la base y siga el procedimiento para registrar un microteléfono (consulte la sección 5.7.6).
- Compruebe que las dos pilas recargables suministradas se han insertado correctamente en el compartimento de batería.
- Saque y vuelva a colocar las pilas del microteléfono.
- Compruebe que las pilas suministradas están cargadas.

El microteléfono muestra **NO REGISTRAD**

- Siga los procedimientos para registrar el microteléfono a una base.

Sonido

¡El microteléfono no suena!

- Suba el volumen.
- Compruebe que el adaptador y el cable de línea están conectados correctamente.
- Acerque el microteléfono a la base.

- Compruebe que el timbre del microteléfono está activado.

¡La persona que ha llamado no me oye!

- Puede que el micrófono esté silenciado: durante una llamada, pulse .

Interferencia de ruido en su radio o televisión

- Aleje al máximo el adaptador de alimentación o la base.

Comportamiento del producto

El servicio de identificación de llamadas (CLI) no funciona.

- Compruebe su suscripción con su operador de red.

No se puede guardar una entrada en la agenda

- Compruebe si la memoria de la agenda está llena y borre una entrada para liberar memoria.

No se puede registrar el microteléfono

- Compruebe que se ha pulsado  durante 3 segundos.
- Cada base sólo puede registrar un máximo de cuatro microteléfonos.

Contestador automático

El contestador automático no graba llamadas

- Compruebe que el contestador automático está conectado al adaptador de alimentación, y que el adaptador de alimentación está enchufado al suministro de red que está activado.
- Compruebe si el contestador automático está desactivado, o si está seleccionado el modo Sólo respuesta.
- Compruebe si la memoria del contestador automático está llena. Si es así, borre algunos o todos los mensajes.
- Pruebe a desconectar la alimentación de la toma principal y vuelva a conectarla transcurrido 1 minuto.

No funciona de forma remota

- Compruebe que el acceso remoto está activado (consulte la sección 6.6.4.2).
- Compruebe que ha introducido el código de acceso remoto correcto.
- Utilice un teléfono de marcación por tonos.

Nota

Si las soluciones anteriores no le ayudan a resolver el problema, desconecte la alimentación del microteléfono y de la base. Espere 1 minuto y vuélvalo a intentar.

10 Índice

A

Acceso remoto 33
Activar el sonido 15
Agenda 15
Ajuste avanzado 21
Ajuste de país 24
Ajuste personal 19
Ajustes predeterminados 35
Alarma 18
Altavoz 7
Anular el registro 23

B

Base 8
Bloqueo del teclado 20
Borrar el mensaje actual 8, 18
Borrar toda la lista de rellamadas 18
Borrar todas las entradas de la agenda 16
Borrar un número de la lista de rellamadas 18
Borrar una entrada de la agenda 16
Borrar una entrada del registro de llamadas 17

C

Cable de línea 4
Cambiar entre llamadas 12
Configurar su teléfono 10
Conformidad 3
Contador de mensajes LED 8
Contestador automático 29
Contestar a una llamada 11
Contraste 20
Control de llamadas 34
Correo de voz 25
Cuelgue automático 21

D

Desactivar el icono de correo de voz en espera 27
Detener la reproducción de mensajes 8
Devolver llamada 26

E

Editar una entrada de la agenda 15
Estructura de menús 36, 37, 38

F

Finalizar una llamada 12
Formato de fecha y hora 19

G

Guardar un número en la agenda 15
Guardar una entrada de la lista de rellamadas 18
Guía de inicio rápido 4

I

Icono 7
Identificación de llamadas 13
Identificación oculta 27
Idioma 21
Instalar pilas recargables 9
Intercomunicación 12
Intercomunicación 13
Introducir texto y números 28

L

LED de eventos 5
Llamada bebé 22
Llamada de conferencia 12
Llamada en espera 13
Localizar 8, 14
Luz de fondo 21

M

Manos libres 3, 7, 12
Marcación previa 11
Melodía de grupo 19
Melodía de timbre 19
Memoria de acceso directo 16
Mensaje saliente 8, 31
Mensaje saliente personalizado 31
Mensaje saliente predeterminado 32
Modo de conferencia 24
Modo de marcación 21

N

Nivel de batería 7, 39
Nombre del microteléfono 20

P

PIN maestro 23
Prefijo automático 24
Preguntas más frecuentes 39
Primer timbre 20
Pulso 21

R

Realizar una llamada 11
Reciclado y desechado 3
Reenvío de llamadas 25
Registro 23
Registro de llamadas 17
Rellamada 5
Reloj y alarma 18
Reproducir mensaje 32
Respuesta automática 20
Restaurar 24
Restricción de llamadas 21

S

Servicios de red 24
Silenciamiento 5

T

Texto 28
Tiempo de rellamada 21
Tono de alarma 18
Tono de teclado 20
Tono del microteléfono 19
Transferencia de llamadas 6
Transferir a la agenda 16

V

Volumen de timbre 19
Volumen del auricular 15



© 2007 Koninklijke Philips Electronics N.V.

All rights reserved.

Reproduction in whole or in part is prohibited without
the written consent of the copyright owner.

Document number: 3111 285 34173



Printed in China